



## DÉCÈS DU GRAND MILITANT NATIONALISTE SADEK HADJERÈS

# Le président Tebboune présente ses condoléances

P 16



### DRAME DE MELILLA Madrid et Rabat « reconnus coupables »

P 2

# Le Courrier

L'INFORMATION AU QUOTIDIEN d'Algérie

Quotidien national d'information - Prix Algérie 10 DA - France 1 Euro

Dimanche 6 novembre 2022 - www.lecourrier-dalgerie.com - N°5682 - 19<sup>e</sup> année

### LA COP27 S'OUVRE, AUJOURD'HUI, EN ÉGYPTE



## L'Algérie, une voix africaine au rendez-vous

P 3

## LA DIPLOMATIE DU « HAUT-PARLEUR » N'IMPRESSIIONNE PAS ALGER

# Bourita, les gros ratés d'un bonimenteur

LIRE EN PAGE 3

### FIN DES VACANCES SCOLAIRES D'AUTOMNE

## Reprise des cours aujourd'hui

P 4

### INTERROGÉ SUR SON AVENIR INTERNATIONAL



## Aouar prolonge le suspense

P 7

### HIPPODROME GUIRRI AISSA BENSAKER - BARIKA, CET APRÈS-MIDI À 16H00



## Entre mal lotis

P 14

Ph : Mourad Sid



## ACCORD ALGÉRO-NIGÉRIAN POUR LA CRÉATION D'UN CONSEIL D'AFFAIRES

# Le gazoduc Transsaharien en première ligne

P 5

UN RAPPORT DE L'ONU ET UNE ENQUÊTE DE LA BBC L'AFFIRMENT

# Madrid et Rabat « coupables » du drame de Melilla

Le ministre espagnol de l'intérieur, Fernando Grande-Marlaska, est attendu, par l'opinion et le parlement espagnole, à s'expliquer sur les violences meurtrières des services de sécurité de l'enclave espagnole, commises le 24 juin dernier, contre des migrants, mais aussi à rendre des comptes de la coordination avec leurs homologues marocains, pour le meurtre de plus de 37 migrants.



Madrid et de Rabat des faits sont remises en question, cette fois-ci par un rapport d'experts de l'Onu, qui n'ont pas manqué de condamner « le manque de responsabilité des autorités marocaines et espagnoles » de ces violences lors desquels des dizaines de migrants ont trouvé la mort. Pour le journaliste Olivier Cyran, quelques jours après le drame de Melilla, il affirme : « Avec le mur de Ceuta, l'autre enclave espagnole au Maroc, celui de Melilla représente la seule frontière terrestre entre l'Europe et l'Afrique, raison pour laquelle c'est l'un des fronts les plus anciens et meurtriers de la politique européenne de guerre aux demandeurs d'asile et les migrants » avant de qualifier le drame de Melilla de « crime organisé à grande échelle et est mis en œuvre à la fois par la Guardia civile espagnole et la police marocaine ». Il est à rappeler que les autorités marocaines et espagnoles avaient indiqué que « les victimes ont trouvé la mort dans des bousculades et en chutant de la clôture de fer » séparant l'enclave espagnole du territoire marocain. « Plusieurs migrants seraient morts dans l'enclave

espagnole, (Melilla) avant que leurs corps ne soient amenés du côté marocain par des policiers du royaume ».

Si peu de temps après la diffusion, sur les réseaux sociaux, d'images sur le drame de Melilla, montrant l'amoncellement de corps inertes gisant au sol, visages en souffrance, coups de matraque des forces de l'ordre marocaines sur des hommes déjà à terre... etc. le Premier ministre, Pedro Sanchez, ainsi que son homme de confiance, son ministre de l'Intérieur, Fernando Grande Marlaska, ont balayé d'un revers dans leurs déclarations respectives, la violence meurtrière des policiers espagnoles et de leurs homologues marocains, contre des migrants affaiblis, tentant de traverser le mur et le grillage des barbelés du Maroc vers l'Espagne, via l'enclave espagnole de Melilla, les deux hommes sont tenus, non seulement sur leurs déclarations mensongères, mais à rendre des comptes sur la teneur de la coopération bilatérale avec le Maroc en matière de lutte contre la migration irrégulière. Fernando Grande Marlaska qui, selon sa version, l'action de

la garde civile, ainsi que de la police espagnole « a permis de contenir l'attitude violente » des migrants qu'il qualifie d'assaillants, grâce, avait-il ajouté, « à l'emploi opportun et proportionné du matériel à leur disposition », sans manquer de « saluer la coopération et le travail accompli par les services de sécurité marocains », comme l'avait aussi dit son premier ministre, Pedro Sanchez. Ce qui est pour l'opinion espagnole et des députés espagnols, des déclarations sans surprise, du moment, ou lors de l'éclatement du scandale de l'affaire de l'espionnage par le Maroc, avec le logiciel israélien Pegasus, notamment de hauts responsables d'Espagne, parmi eux, le Premier ministre Pedro Sanchez et son ministre de l'Intérieur, Fernando Grande Marlaska. Celui-ci a réaffirmé, dans son intervention, à une radio espagnole, la stratégie du gouvernement, qui consiste à disculper le Royaume marocain, en toutes circonstances et a censuré les relations de Madrid avec le Maroc. Affirmant, à cette occasion, que les relations sont « absolument importantes et stratégiques entre Madrid et Rabat », il avait ajouté, en réponse à une question sur l'espionnage avec le logiciel israélien et la responsabilité du Royaume chérifien, que « nous sommes des voisins indéfectiblement fraternels et nous avons préservé, nous préservons et nous continuerons à préserver nos relations ». Au rapport accablant, les responsables espagnols et marocains, sur le drame de Melilla, la diffusion la semaine passée, par la BBC, de son enquête sur la mort des migrants, sous les coups des services de sécurité espagnols et marocains, a eu un impact, non seulement en Espagne et au Maroc, mais aussi sur la scène européenne et internationale. L'enquête de la BBC en Espagne

s'est basée sur l'analyse de nombreuses vidéos du drame de Melilla, plusieurs interviews avec des migrants présents ce jour-là, des militants marocains et espagnols, ainsi que des visites au poste de frontière de Melilla avec le Maroc. Elle questionne l'usage de la force par les forces de l'ordre marocaines et espagnoles et le refoulement immédiat et violent de plus de 450 migrants vers le Maroc, qui ont, ensuite, « été battus par des garde-frontières marocains jusqu'à perdre connaissance » selon des témoignages rapportés par la BBC. L'AMDH, principale association indépendante de défense des droits de l'Homme au Maroc, citée par la BBC, affirme qu'il y a eu au moins 77 morts et disparus, lors du Drame de Melilla. Le membre de l'AMDH, Omar Naji affirme à la BBC s'être rendu à la morgue de la ville marocaine Nador, craignant une dissimulation de la part des autorités marocaines de corps « il y a vu 15 corps allongés sur le sol » et qu'au cimetière local, il affirme avoir « vu 21 tombes fraîchement creusées et les autorités voulaient enterrer les corps pour éviter les enquêtes nécessaires pour déterminer les causes de la mort et sans identifier les corps des victimes » accuse-t-il. Aussi les personnes interrogées dans l'enquête de la BBC, affirment que « les autorités marocaines auraient notamment empêché les secours de porter assistance à de nombreuses personnes » citant, la mort d'un migrant à bord d'un bus les transportant vers des villes marocaines », par les autorités du royaume. La BBC affirme également que « plusieurs migrants dans l'enclave espagnole Melilla, avant que leurs corps soient ensuite ramenés, du côté du territoire du Maroc par des policiers marocains ».

Karima Bennour

5<sup>E</sup> SOMMET MONDIAL SUR LA FEMME ET LA JUSTICE EN TURQUIE

## Mme Krikou confirme la bonne place de la femme algérienne

En marge du 5e Sommet mondial sur la femme et la justice tenu en Turquie, les 4 et 5 novembre courant, la ministre de la Solidarité nationale, de la Famille et de la Condition de la femme, Kaouther Krikou, qui s'y est exprimée lors de cet événement, a appelé au renforcement et à la promotion du rôle de la femme en tant que partenaire clé dans les domaines politique et économique. Autrement, pour qu'elle puisse occuper une place centrale dans tous les programmes nationaux de développement, selon un communiqué du ministère. Dans son discours durant les travaux du sommet organisé par l'Association Femmes et Démocratie (KADEM) avec pour thème principal "Les codes culturels et les femmes", au Centre culturel Atatürk en présence du président turc Recep Tayyip Erdogan, la ministre algérienne a mis en avant les principaux articles de la constitution 2020 consacrés à la protection de la femme et à la promotion de son rôle en tant que "partenaire clé", précisant que l'Algérie adopte le principe d'égalité des genres dans tous les domaines, rompant ainsi avec le système des

quotas adopté depuis 2008 dans le domaine politique. L'Algérie a veillé notamment à « constitutionnaliser l'égalité en matière d'accès au marché du travail, à encourager les femmes à assumer les postes de responsabilité avec ce que cela implique comme droits, dont l'égalité de rémunération, le congé de maternité payé et le droit à la retraite, jusqu'au dernier acquis approuvé par le président de la République, Abdelmadjid Tebboune, au profit de la communauté nationale à l'étranger des deux genres » Mme Krikou a insisté sur l'aspect relatif à la protection de la femme contre toutes formes de violence, en milieu professionnel ou familial affirmant que « la loi permettant aux victimes de bénéficier de structures d'accueil, de systèmes de prise en charge et d'assistance judiciaire, en vertu de l'article 40 de la Constitution » La mise en œuvre sur le terrain du contenu du cadre législatif et légal s'est traduite par « une présence accrue des femmes algériennes dans tous les domaines », d'autant plus qu'elles briguent des postes de responsabilité dans de nombreux ministères et instances nationales et

judiciaires, voire dans les rangs de l'Armée du Parti national populaire (ANP), a indiqué Mme Krikou, soulignant que les femmes algériennes ont également bénéficié de divers programmes économiques en tant que « partenaires clés du développement national ». Citant quelques statistiques à ce propos, la ministre a indiqué que le taux des étudiantes diplômées chaque année de l'université s'élevait à près de 65%. Mme Krikou a souligné également les réalisations des femmes au niveau local, notant, à cet égard, que « l'ambition du ministère de promouvoir la créativité des femmes algériennes revêt une dimension internationale, car étant pleinement convaincue de son talent et de savoir-faire » Saluant, par la même occasion, les femmes militantes et éminentes à travers le monde, Mme Krikou a mis en exergue l'importance de la paix et de la sécurité dans la réalisation du développement et l'instauration de la justice, dans le cadre de la résolution onusienne 1325 sur les femmes, la paix et la sécurité, a conclu le communiqué.

M. Seghilani

LA DIPLOMATIE DU « HAUT-PARLEUR » N'IMPRESSIIONNE PAS ALGER

# Bourita, les gros ratés d'un bonimenteur

*En mission commandée, le sieur Bourita, accessoirement ministre marocain des Affaires étrangères, a tenté par tous les moyens de satisfaire son gourou, l'entité sioniste, de parasiter le sommet de la Ligue arabe qui s'est tenu à Alger.*



**L**e jeu puéril et à la limite indécent de ce missionné était de créer un nuage de fumée pour tenter d'exclure la question palestinienne de l'ordre du jour des travaux. Pourtant, ce point est l'axe porteur de la rencontre d'Alger et tous les participants l'avaient retenu, lors de la réunion préparatoire des ministères des Affaires étrangères, comme priorité des travaux.

Le Maroc, qui a choisi la voie de la soumission aux ordres et injonctions de l'entité sioniste se devait de tout tenter pour, d'une part, satisfaire son gourou et d'une autre ne pas subir l'affront de défendre son acte d'allégeance à Israël et la normalisation de ses relations diplomatiques avec cette entité. Bourita a tout tenté depuis sa descente à l'aéroport d'Alger de s'attirer les projecteurs de devenir la personnalité phare du sommet. En évoquant le manque d'égards lors de la cérémonie de son accueil par les officiels algériens, il voulait déjà provoquer l'inci-

dent diplomatique. Mais sa tentative avait échoué et il a été recadré par les organisateurs algériens qui avaient répondu en affirmant qu'ils s'étaient conformés au protocole mis en place par le secrétariat de la Ligue arabe. Par la suite, il s'est amusé à parcourir les couloirs du Centre international des conférences, au moment où il aurait pu être aux côtés de ses pairs arabes pour discuter de l'ordre du jour et débattre de la motion finale qui devait être soumise au sommet des chefs d'État. Il a quémandé des interviews aux journalistes présents pour se permettre des écarts à l'ordre du jour du sommet (unité des rangs arabes, question palestinienne, relance du rôle

de la Ligue arabe), et pérorer sur les relations entre l'Algérie et le Maroc. C'était pour lui la feinte pour tenter de parasiter les travaux du sommet d'Alger en détournant l'attention des médias sur un problème d'ordre bilatéral. Le coup était foireux et relevait surtout du flop du pétard mouillé car, qu'il le veuille ou non, ses gesticulations n'ont servi à rien. Tous les participants ont salué le succès du sommet et les déclarations, adoptées à l'issue des travaux, traduisent la volonté de la Nation arabe de ne pas subir le diktat du nouvel ordre mondial qui se dessine.

Le Maroc ou du moins son souverain qui, est le président du comité El-Qods, a trahi la cause palestinienne en se jetant

sous la botte d'Israël. Aujourd'hui il est devenu le fidèle serviteur des assassins des enfants palestiniens et des occupants d'une terre qu'ils tentent d'annexer par la grâce du laxisme de la communauté internationale. Pour Rabat, Israël est l'exemple à suivre, voire à singer, car il lui offre les moyens illégaux et illégitimes pour tenter d'annexer les territoires de la République arabe sahraouie démocratique qu'elle occupe depuis 1975.

En fait, les autorités algériennes n'ont pas été surprises par ce faux bond de la monarchie marocaine et le faux suspense entretenu sur la venue du roi n'abusait que ceux qui ont vainement spéculé sur deux objectifs misérables, voler la vedette en braquant les projecteurs de la presse internationale sur les relations bilatérales algéro-marocaines et parasiter un sommet arabe décisif, qui se tient dans des circonstances exceptionnelles et de surcroît l'inscription en tête de son ordre du jour la question palestinienne, avec l'appui de la Déclaration d'Alger paraphée par les factions palestiniennes.

En annonçant que M6, invitait le président Abdelmadjid Tebboune à se rendre au Maroc, Bourita croyait bêtement que c'était la botte secrète qu'il allait sortir de sa manche pour enterrer définitivement le sommet d'Alger. Mais son coup n'a pas marché, les travaux du sommet de la Ligue arabe se sont concentrés sur l'ordre du jour établi et adopté par la réunion des ministres des Affaires étrangères et qui était axé sur la question palestinienne et la relance du rôle de la Ligue arabe. Bourita ne pourra pas jubiler car sa mission a été un véritable échec et il pourra maintenant s'attendre à se voir tirer les oreilles par son nouveau maître, Israël.

*Slimane B.*

LA COP 27 S'OUVRE, AUJOURD'HUI, EN ÉGYPTE

## L'Algérie, une voix africaine au rendez-vous

**C'**est aujourd'hui, le 6 novembre que s'ouvre la 27e Conférence internationale sur le climat (COP 27) qui se tient à Charm El-Cheikh en Egypte pour durer jusqu'au 18 novembre 2022. Une centaine de chefs d'Etat sont attendus au pays des Pharaons pour tenter de se mettre d'accord sur des solutions et d'engager des politiques pour limiter le réchauffement climatique. L'Algérie est également conviée à ce rendez-vous, début juillet dernier, lorsque le président Abdelmadjid Tebboune avait reçu, des mains du Premier ministre égyptien, l'invitation de son homologue Abdel Fattah el-Sissi.

Cette nouvelle édition intervient dans un contexte marqué, essentiellement, la guerre en Ukraine, la crise énergétique, l'inflation, et la crise alimentaire, alors que le monde revenait à peine de la crise sanitaire Covid-19. De quoi à s'inquiéter sur les futurs fonds à débloquent !

L'enjeu de la rencontre de Charm El-Cheikh tout comme pour les précédentes conférences, sera pour l'Afrique de franchir un nouveau cap dans la mobilisation de l'investissement initial en capital dont elle a besoin pour améliorer sa réponse face au changement climatique, à long terme. Une occasion pour les pays sous-



développés de rappeler aux pays industrialisés leurs promesses non honorées jusqu'au là. En effet, l'objectif pour les pays d'Afrique, est de parvenir à ce que les économies développées tiennent leurs promesses tenues lors de l'Accord de Paris sur le climat en 2015. Soit débloquent, les 100 milliards de dollars par an promis pour aider à couvrir les coûts d'adaptation et de transition des pays en développement. Il est également question d'aligner les marchés financiers sur les objectifs de cet accord, afin de fournir les ressources importantes dont l'Afrique a besoin pour permettre à ses économies de s'adapter au réchauffe-

ment climatique. Sur le terrain les engagements pris par les gouvernements notamment depuis l'accord de Paris à l'effet de réduire l'émission de gaz à effet de serre et autres formes de lutte contre le réchauffement climatique restent au-dessous des attentes.

### DEUX CONCLUSIONS ALARMANTES ISSUES DE DEUX INSTITUTIONS ONUSSIENNES

Le Programme des Nations unies pour l'environnement (PNUE), dans son bilan annuel de l'action climatique, publié jeudi 27 octobre, à l'ONU climat, dans sa synthèse des engagements des pays signa-

taires de l'accord de Paris, parue mercredi tirent la sonnette d'alarme. Selon ces rapports onusiens, la communauté internationale reste très loin des objectifs de l'accord de Paris et ne parvient toujours pas à tracer un chemin « crédible » pour limiter le réchauffement climatique à 1,5 °C – la cible la plus ambitieuse du traité international, destinée à éviter un climat incontrôlé. Pour ces deux institutions les signaux sont au rouge. Les engagements climatiques pris par les États mettent au contraire la planète sur une trajectoire de réchauffement de 2,5 °C à la fin du siècle. Et ce, s'ils sont respectés, ce qui n'est pour l'instant pas le cas. Si les pays poursuivent leurs politiques actuelles, l'élévation de la température pourrait même atteindre 2,8 °C en 2100.

Le secrétaire général de l'Onu, Antonio Guterres, n'a de cesse rappelé à chaque rencontre de la communauté internationale, les gouvernements sur la gravité de la situation et la nécessité de s'engager sérieusement pour sauver la planète terre. L'« alerte rouge pour l'humanité », le dérèglement climatique qui atteint « une portée destructrice inouïe » ou la « course contre la montre que l'on est en train de perdre », le « carnage climatique », en référence au Pakistan dévasté récemment par les inondations sont les expres-

sions phares du Sg de l'Onu.

Même si tous les pays tenaient leurs promesses, ce qui n'est encore jamais arrivé, le monde serait sur une trajectoire de réchauffement de 2,4 °C d'ici la fin du siècle. Avec les politiques actuelles c'est une catastrophe +2,8 °C qui se profile, a martelé le Sg de l'Onu.

La mise en œuvre effective des engagements actuels se traduirait par une baisse des émissions mondiales de 5 % (NDC sans condition) ou 10 % (NDC conditionnelles) en 2030 par rapport à aujourd'hui. Là où il faudrait qu'elles chutent de 30 % pour tenir l'objectif de 2°C, et de 45 % pour limiter le réchauffement à 1,5°C.

« C'est suicidaire. Il faut inverser la tendance, sans quoi nous ne pourrions plus garder un monde vivable. La responsabilité incombe aux pays du G20, responsables de 80 % des émissions », assène-t-il, à la veille de la 27e conférence mondiale sur le climat (COP27).

Ces dernières années, les indices d'un règlement climatique à travers le monde sont patents. Des inondations par régions. D'autres sont frappées de sécheresse. Des hausses de températures même en hiver. Montée des eaux de mer qui risquent de submerger des villes entières, baisse de la production agricole en raison du dérèglement climatique.

*Brahim Oubellil*

STABILITÉ DES FINANCES PUBLIQUES, PAIEMENTS ET MAÎTRISE DES CAPITAUX DANS LE PLF 2023

# La réforme fiscale, rupture ou continuité ?

Dans le cadre du projet de loi de finances 2023, le gouvernement s'est engagé à assurer la stabilité des finances publiques et la maîtrise des capitaux, remettant ainsi en question les systèmes traditionnels, d'où l'urgence d'ajuster ses mécanismes fiscaux afin d'atteindre un impact positif sur le budget, et parvenir ainsi à l'inclusion financière et fiscale.

Devant l'opportunité d'innover, grâce notamment aux nouveaux outils technologiques disponibles, plusieurs mesures seront strictement appliquées, dès le 1er janvier prochain. Restaurer les fonds dormants sur le marché informel, réduire les risques d'utilisation de faux billets, mener à bien la lutte contre la fraude et l'évasion fiscales, absorber les fonds du



marché noir, et lutter contre le blanchiment d'argent, sont autant de priorités que l'Etat algérien devra en assurer la mise en place effective. Et parmi les nouvelles lois en vigueur, le paiement par voie bancaire, l'imposition du chèque obligatoire et l'utilisation des cartes bancaires, pour toutes les transactions financières qui dépasseront les 100 millions de centimes. Néanmoins, selon les experts financiers, la mise en œuvre de ces nouvelles mesures sera conditionnée par plusieurs facteurs, à même d'accompagner cette transition financière et fiscale. En effet, outre l'impératif d'éviter de porter atteinte au pou-

voir d'achat du citoyen, d'alléger la charge fiscale au profit des familles et des institutions, et de nuire aux grands équilibres financiers de l'Etat, cette expérience ne devra en aucun cas s'effectuer de manière approximative. Il faudra pour cela, améliorer la fiabilité et la qualité des services bancaires, ainsi que les dispositifs de paiement électronique, élargir la diffusion des agences bancaires, sécuriser les transactions électroniques, fournir des statistiques réelles, en vue d'insuffler une culture bancaire moderne. Des mesures ambitieuses, certes, mais qui devront être accompagnées d'une réelle capacité d'action,

notamment lorsque les transactions seront en dessous de 1 million de dinars, d'où l'appel des experts à étudier avec la plus grande attention ces nouvelles dispositions susceptibles d'apaiser l'inquiétude exprimée par les pouvoirs compétents. Contre toute ambiguïté, ce nouveau processus financier ne doit pas être affecté par les gravitations administratives et bureaucratiques, mais doit être adapté en conséquence et répondre à des principes fiscaux adéquats, soutenus et encadrés par un engagement assumé du gouvernement. Une problématique qui touche notamment les transactions en dessous des 100 millions de centimes, comme c'est le cas dans la location de logements, où les liquidités ne dépassent pas, généralement, les 500 000 DA. Dans ces cas-là, de quel traitement parlons-nous ? Est-ce donc la continuité vers le système actuel, ou bien des alternatives seront mises en place d'ici-là ? Alors que l'Etat mène de plein fouet une lutte sans merci contre toutes formes d'opérations financières illégales, l'heure est plus que jamais à l'adoption d'une politique fiscale équitable, loin du deux poids deux mesures dévastateur.

Hamid Si Ahmed

43E SESSION DU CONSEIL DES MINISTRES DE L'APPO

## Pour une transition résiliente, moderne et prospère

Le Conseil des ministres de l'Organisation des producteurs de pétrole africains (APPO) a clôturé vendredi soir sa 43ème session ministérielle avec la résolution de poursuivre l'exploitation des ressources pétrolières et gazières de ses pays membres, tout en explorant les différents mécanismes de la transition énergétique et de la résilience climatique. Une réunion par visioconférence, à laquelle a pris part le ministre de l'Énergie et des Mines, Mohamed Arkab, présidée par le président de l'organisation, Diamantino Pedro Azevedo, durant laquelle l'avenir de l'industrie du pétrole et du gaz en Afrique, à la lumière de la poursuite mondiale de la transition énergétique, figurait en tête de l'ordre du jour des discussions ministérielles. A ce titre, les participants des Etats membres ont reconnu la réalité du changement climatique, exprimant leur soutien à cette lutte engagée contre les dangers qui pourraient survenir à cet effet, tout en soulignant « la nécessité de recourir aux technologies qui permettent l'utilisation des combustibles fossiles avec une empreinte carbone minimale ». Alors que les économies africaines commencent à adopter une politique d'industrialisation dans leurs économies respectives, un secteur qui nécessitera énormément d'énergie, le fait que les pays développés misent désormais sur des sources d'énergies autres que celles liées au pétrole et au gaz, à l'instar des nouvelles technologies, les ministres ont convenu que « l'Afrique devait revoir sa stratégie, car la donne change rapidement ». Par ailleurs, les intervenants à cette session ont convenu de s'orienter vers une position africaine commune liée à l'exploitation des hydrocarbures à travers l'Union africaine pour la

présenter à la convention-cadre des Nations unies sur les changements climatiques (COP 27) qui s'ouvrira aujourd'hui à Charm-El-Cheikh, en Égypte. En effet, cette 27ème édition du changement climatique sera une opportunité pour que les dirigeants africains se fassent entendre, en vue d'une issue équitable aux défis du réchauffement climatique. Concernant le financement des projets énergétiques sur le continent, le Conseil a décidé de rechercher sur le continent des sources publiques et privées pour lever les capitaux nécessaires pour continuer à financer l'industrie pétrolière et gazière.

« L'Afrique devra chercher à l'intérieur l'expertise, la technologie, le financement et les marchés pour ses ressources énergétiques », ont relevé les membres de l'APPO. En outre, le Conseil a appelé les pays technologiquement avancés et financièrement capables d'apporter leur soutien aux pays africains alors qu'ils sont aux prises avec les défis de la transition énergétique. A noter également l'adhésion de trois nouveaux membres à part entière de l'APPO, à savoir le Ghana, la Namibie et le Sénégal d'où le nombre est passé de 15 à 18 pays membres.

H. Si. A.

L. Zeggane

FIN DES VACANCES SCOLAIRES D'AUTOMNE

## Reprise des cours, aujourd'hui

Les élèves des trois paliers éducatifs (primaire, moyen, et secondaire) reprennent aujourd'hui les bancs de l'école après une semaine de repos. Une pause accordée notamment pour bien se préparer aux compositions du premier trimestre qui devront être entamées à partir du 6 décembre prochain. Après la célébration du 1er novembre et la tenue du Sommet arabe à Alger, les établissements scolaires ouvrent leurs portes afin de permettre aux élèves de poursuivre le restant du programme du premier trimestre. Les enseignants et le personnel administratif devra également faire la reprise aujourd'hui

puisque'ils ont également profité de cette semaine de congé. Il faut savoir que les examens de ce premier trimestre sont programmés du 04 au 8 décembre pour les paliers du moyen et du secondaire, et du 06 au 15 décembre pour le cycle primaire. Ça sera donc un retour au sérieux des cours afin de bien se préparer à ces compositions lesquelles seront suivies quelques temps après des vacances d'hiver qui débiteront le jeudi 22 décembre 2022 et prendront fin le dimanche 8 janvier 2023. De son côté, le ministère de l'Éducation nationale est appelé à assurer les bonnes conditions de scolarité pour le bon

déroulement de ce trimestre mais aussi du restant de l'année scolaire. Cela passe notamment par l'impérative ouverture des canaux de dialogue avec les partenaires sociaux qui sont les mieux informés des problèmes du secteur sur le terrain, et ce pour éviter toute situation de tensions pouvant se répercuter sur la scolarité des élèves. Le Men est également appelé à poursuivre les efforts pour l'amélioration des conditions pédagogiques à l'instar de celles entamées lors de la rentrée scolaire comme la généralisation de l'utilisation des tablettes scolaires ainsi que la distribution d'exemplaires de

livres afin de régler le problème du poids du cartable, en plus de répondre très vite au manque d'enseignants qui persiste dans bon nombre d'établissements. D'autre part, le ministère de l'Éducation devra veiller à ce que les services de cantines scolaires soient assurés convenablement avec le respect des consignes concernant la qualité des repas, outre l'équipement au plus vite des écoles qui n'ont toujours pas de chauffage surtout dans les régions enclavées, et ce, en prévision de l'arrivée imminente de la saison hivernale.

Ania Nch

UNIVERSITÉS FRONTALIÈRES

ALGÉRO-TUNISIENNES

## Un jumelage avant la fin du 1er trimestre 2023

Des conventions de jumelage entre les universités frontalières algériennes et tunisiennes seront conclues avant la fin du premier trimestre 2023 conformément aux résultats de la première réunion des universités frontalières algéro-tunisiennes 5+5, tenue à Annaba. Ce projet rentre dans le cadre de la convention de coopération dans le domaine de l'enseignement supérieur et de la recherche scientifique liant ces établissements, ont indiqué les participants lors d'une rencontre des responsables des établissements de l'enseignement supérieur des deux pays. Selon les organisateurs, il sera procédé dans le cadre du plan d'action, qui a été déterminé à court terme pour la concrétisation du contenu et objectifs de cette convention à « l'élaboration d'une plateforme numérique pour les compétences et potentialités humaines et le matériel scientifique et de recherche disponible dans les universités concernées, en plus de l'organisation de rencontres cycliques, la promotion des offres de formation dans ces universités et le renforcement de la formation pédagogique numérique » en soulignant que « le plan comprend également l'encouragement de l'échange d'étudiants, l'organisation de manifestations scientifiques et de concours pour la meilleure idée de projet innovant dans le cadre de la coopération 5+5 ». Au cours de cette première rencontre, « il a été procédé à la constitution d'une commission de suivi de la coopération 5+5 chargée du suivi des activités et l'exécution du plan de travail élaboré pour la concrétisation du contenu et objectifs de cette convention », a-t-on fait savoir en précisant que « la conclusion de cette convention de jumelage entre les universités concernées prévue dans les meilleurs délais ne dépassant pas le premier trimestre de l'année prochaine, permettra une meilleure exploitation et une coopération efficace dans les domaines de la recherche scientifique et académique entre les universités frontalières Algéro-tunisiennes ». Les participants à cette rencontre à laquelle ont pris part les recteurs des universités « d'El Tarf, Souk-Ahras, Tébessa, El Oued et Annaba (Algérie) et de Gafsa, Jendouba, Sfax, Kairouan et Gabès (Tunisie) » a-t-on conclu.

ACCORD ALGÉRO-NIGÉRIAN POUR LA CRÉATION D'UN CONSEIL D'AFFAIRES

# Le gazoduc Transsaharien en première ligne

Le projet de réalisation du méga gazoduc Transsaharien reliant le Nigéria à l'Algérie via le Niger et qui acheminerait le gaz vers l'Europe, revient sur le devant de la scène.

À Alger, notamment, où un accord pour la création d'un Conseil d'affaires algéro-nigérian a été signé entre les MAE des deux pays. L'Algérie, qui vient de garnir son palmarès diplomatique d'un grand acquis à la faveur du succès retentissant du Sommet arabe, ne s'endort pas, pour autant, sur ses lauriers. Bien au contraire, elle reprend aussitôt sa mission dans le cadre du suivi de l'agenda panafricain. Mais aussi bilatéral, avec le Nigéria, par exemple, où les deux pays ont conclu un accord pour la création d'un cadre d'affaires devant plancher sur la réalisation effective des projets bilatéraux. Le document a été signé entre le chef de la diplomatie nationale Ramtane Lamamra et son homologue nigérian, Geoffrey Onyeama.

À commencer donc par le projet Trans-Saharan Gas-Pipeline (TSGP) qui engage la tripartite Alger-Niamey-Abuja et sur lequel l'Algérie fournit une grosse débauche d'énergie en tout ce qu'il constitue comme avantages multiples pour les trois pays. Après un



branle-bas de combat sur le plan diplomatique, le maître de l'ouvrage - le Nigéria, à savoir, qui ambitionne d'approvisionner l'Europe en son gaz - a opté pour ce tracé à celui prétendument prévu avec le Maroc. Fin juillet 2022, on en avait fini avec les effets d'annonce. Le projet a franchi un pas important lorsque les ministres de l'Énergie algérien, nigérian et nigérien, ont signé un Mémoire d'entente portant sur la concrétisation du TSGP. Depuis lors, les responsables algériens, nigériens et nigériens, multiplient le travail de coordination et les messages de bienvenue qui augurent de la bonne suite à donner à ce mégaprojet. Au-delà des aspects économiques et techniques qui se sont avérés profitables avec l'Algérie, leadership de notre pays dans le domaine de l'énergie est un

autre facteur de poids qui a pesé sur le choix du Nigéria. En revanche, ces avantages ne se trouvent pas sur l'étude du tracé prévu avec le royaume marocain qui semblent plus couteux et moins rentable pour tous les partenaires. Concernant la séance de travail entre le ministre des Affaires étrangères et la Communauté nationale à l'étranger, Ramtane Lamamra et son homologue nigérian Geoffrey Onyeama. Les discussions ont abouti à la signature d'un accord bilatéral portant création d'un Conseil d'affaires entre les deux pays. Ce cadre, selon un communiqué du ministère des AE, a pour vocation de « rapprocher les opérateurs économiques », algériens et nigériens, et d'« augmenter le volume des échanges commerciaux bilatéraux ». Au menu des discussions durant une réunion en

tête-à-tête entre les deux ministres et d'une séance de travail élargie aux membres des deux délégations, les relations stratégiques entre l'Algérie et le Nigéria et les perspectives de leur renforcement dans les différents domaines, ont été abordées en long et en large. Dans la foulée, Lamamra et Onyeama se sont félicités de l'« excellence et de la solidité » des liens politiques et historiques unissant les deux pays. Les deux diplomates ont réaffirmé par la même l'engagement des deux pays à réaliser les projets structurants initiés conjointement dans le domaine économique. Outre le gazoduc Alger-Lagos, la route transsaharienne et la dorsale à fibre optique, qui sont des projets bilatéraux, mais s'inscrivant dans une feuille de route commune aussi au Niger.

Farid Guellil

OUARGLA

## 16 000 comprimés psychotropes saisis

Près de 16 000 comprimés psychotropes ont été saisis par les services des douanes dans la wilaya de Ouargla, a indiqué, hier, dans un communiqué de la Direction générale des douanes. Dans le cadre des activités conjointes des services opérationnels des brigades des Douanes, en coordination avec les différents corps de sécurité, les agents de la brigade régionale spécialisée des Douanes de Ouargla en coordination avec les éléments de l'Armée nationale populaire (ANP) ont procédé, selon la même source à « la saisie 14.890 comprimés psychotropes de type +Prégabaline 300 mg+ et 970 comprimés psychotropes de type +Ecstasy+ retrouvés à bord d'un véhicule touristique et à l'arrestation de deux individus », a précisé le communiqué. Cette opération « reflète l'engagement des éléments des Douanes algériennes dans la lutte contre les différentes formes de contrebande, notamment le trafic de drogues et de psychotropes afin de préserver la santé et la sécurité du citoyen ainsi que l'ordre public », conclut le document.

L. Zeggane

CNAS

## 3 421 infractions enregistrées à Médéa

Pas moins de 3 421 infractions en matière de déclaration d'employés et de cotisations sociales ont été dénombrées lors de ces opérations de contrôle, menées conjointement avec les services de l'inspection du travail et ayant ciblé 572 employeurs relevant exclusivement du secteur privé, ont été enregistrées par les inspecteurs de la Caisse nationale d'assurance sociale (Cnas) de Médéa, entre janvier et octobre courant, dans le cadre d'une campagne de lutte contre le travail non déclaré. Notant que durant la même période, plus de six cent soixante opérations de contrôle ont été effectuées durant cette campagne qui s'étalera jusqu'à la fin décembre, et qui vise à inciter les employeurs à la « déclaration obligatoire » au niveau de la Cnas de leurs employés afin qu'ils puissent bénéficier de la couverture sociale et des prestations garanties par la Caisse. En parallèle, des actions d'information et de sensibilisation ont été organisées, depuis janvier, en direction des employeurs affiliés à la Cnas de Médéa en vue de leur rappeler leurs obligations envers la Caisse, notamment en matière de déclaration d'emploi et de cotisations et de les informer, également, des mesures incitatives mises en place en faveur des employés qui respectent les délais de cotisations sociales, a-t-on ajouté. Cet effort de lutte contre l'emploi informel tend à « protéger la catégorie de travailleurs concernés et à éviter qu'elle soit privée de son droit à une couverture sociale en cas de perte d'emploi, de maladie de longue durée ou d'incapacité physique ».

Sarah O.

FONDS MONÉTAIRE ARABE

## Un prêt de 74 millions de dollars pour la Tunisie

Une convention de prêt d'appui budgétaire s'élevant à 74 millions de dollars (près de 238,5 millions de dinars) a été signée, entre le Fonds monétaire arabe (FMA) et la Banque centrale de Tunisie (BCT), a indiqué l'agence tunisienne TAP. Selon cet accord le prêt sera décaissé sur trois tranches dont la première d'une valeur de 37 millions de dollars (environ 119,7 millions de dinars) sera débloquée au début de la semaine soit une semaine après la signature du vendredi dernier, de ladite Convention par les deux parties précitées. Le remboursement de ce crédit se fera sur 5 ans avec une période de grâce de 2 ans et demi. Ce prêt vise à soutenir le programme de restructuration financière inclus dans le program-

me tunisien de réformes, au niveau du volet du rétablissement des équilibres financiers et de la réduction du déficit de la balance des paiements. Il est à noter que, le décaissement de ce crédit se fera via la plateforme Buna qui sera utilisée pour la première fois par l'État tunisien. Pour rappel, la Banque centrale de Tunisie a entamé fin janvier 2022, la mise en service (g-live) de son adhésion au système de règlement inter-arabe «Buna», après avoir signé la convention de participation en date du 14 octobre 2021. Elle est la deuxième banque centrale arabe à avoir adhéré à «Buna », ce système de règlement affilié au Fonds monétaire arabe et lancé depuis le 28 décembre 2020, pour permettre aux banques centrales et commerciales d'ef-

fectuer des paiements en monnaies arabes et internationales, en vue de favoriser l'intégration des infrastructures de paiement et développer les échanges commerciaux et financiers dans la région arabe. La plateforme Buna est affiliée à l'institution régionale de compensation et de règlement des paiements arabes, elle-même propriété du FMA. Cette convention de prêt a été signée par le président du conseil d'administration et directeur général du Fonds monétaire arabe, Abderrahmane Ben Abdallah Al Hamidi et le gouverneur de la Banque centrale de Tunisie, Marouane El Abassi, en sa qualité de gouverneur de la Tunisie auprès du FMA.

L. Zeggane

INDUSTRIE DU SAVON

## Le 1er Salon national s'ouvre à Mostaganem, aujourd'hui

Le premier Salon national de l'industrie du savon et des produits cosmétiques traditionnels sera organisé aujourd'hui à Mostaganem, a-t-on appris des organisateurs. Organisé par la chambre de wilaya de l'artisanat et des métiers en coordination avec l'Université "Abdelhamid Ibn Badis" de Mostaganem et la direction locale du Tourisme et de l'artisanat, le premier Salon national de l'industrie du savon

et des produits cosmétiques traditionnels verra la participation d'environ 20 exposants de 11 wilayas. Le salon, organisé dans le cadre de la Journée nationale de l'artisan, célébrée le 9 novembre sous le slogan "artisanat: un patrimoine existant et une ressource permanente", vise à encourager la créativité dans le domaine de la fabrication du savon et des produits de beauté et de développer la performance et le

savoir-faire des artisans, a ajouté la même source. En plus de l'exposition, le programme de cet événement de quatre jours, prévu à la Bibliothèque centrale de l'Université et au complexe floral des Sablettes, comprend plusieurs activités et ateliers visant à créer une valeur ajoutée dans ce domaine et à inciter les artisans à développer et commercialiser leurs produits selon les besoins. Parallèlement, la Chambre de

wilaya des métiers et de l'artisanat a récemment annoncé, dans le cadre de l'École des métiers, plusieurs formations liées à la fabrication de matériel d'entretien, au stylisme, au prêt-à-porter, à la cuisine traditionnelle et à la fabrication de tapis, ainsi qu'un grand prix de la coiffure et l'esthétique, qui se tiendra du 7 au 9 novembre en cours, indique-t-on.

APS

**S  
T  
R  
O  
P  
S**

ALORS QUE L'INSTANCE EST SECOUÉE PAR UNE  
CRISE FINANCIÈRE

## La FAF privée d'au moins 10,5 millions de dollars à cause des Verts

*En ces temps de vaches maigres que traverse la Fédération algérienne de football, endettée jusqu'au cou au point de se montrer incapable d'achever le projet de son académie de football à Tlemcen, l'équipe nationale a raté une belle opportunité pour renflouer les caisses de la première instance fédérale.*

**L**es responsables de la FAF devront d'ailleurs se mordre les doigts en prenant connaissances des primes allouées par la première instance footballistique aux sélections qualifiées au Mondial-2022 qui débute dans deux semaines au Qatar.

Ayant perdu à Blida en fin mars dernier face au Cameroun lors des barrages retour qualificatifs pour le rendez-vous footballistique planétaire, les Fennecs privent ainsi la FAF d'une importante rentrée d'argent.

La FIFA a été grandement généreuse avec les équipes qualifiées au Mondial. En effet, gagner un match ou faire match



Phs : DR

nul n'influe pas sur la somme que versera cette instance à chaque nation. Toutefois, se qualifier aux tours suivants offrira à l'équipe une prime plus élevée. L'équipe du Cameroun, qui s'est qualifiée à la messe footballistique mondiale au dépens de l'Algérie, au même titre que les 31 autres nations participantes, recevront directement 1,5 million de dollars. A cette somme s'ajoutent 9 millions pour chaque équipe éliminée au premier tour.

Pour rappel, l'équipe du Cameroun s'est qualifiée à la Coupe du monde malgré un énorme scandale concernant l'arbitre gambien Bakary Gassama, qui aurait, selon l'opinion générale, été en faveur des Lions Indomptables, ce qui a poussé la FAF à déposer un recours directement à la FIFA. Un recours qui n'a eu aucune réponse selon les récentes déclarations du responsable de communication de la FAF Salah Bey Aboud, même si la FIFA a implicitement donné gain de cause aux Verts, en privant Gassama du Mondial.

Cependant, l'élimination de l'équipe nationale du Mondial-2022, n'empêche

pas les protégés de Djamel Belmadi de poursuivre leurs préparatifs en vue des prochaines échéances. Les camarades du capitaine Mahrez seront regroupés à Alger le 14 novembre en cours pour un dernier stage de l'année 2022. Deux rencontres amicales sont programmées pour l'occasion, mais jusque-là, on connaît seulement l'un des deux adversaires des Fennecs, à savoir la Sélection du Suède qui accueillera son homologue algérienne à Malmö le 19 de ce mois.

Mais avant de se rendre en Suède, l'équipe nationale va disputer un premier match amical ici en Algérie. À l'heure où nous mettons sous presse, l'identité de l'adversaire n'est toujours pas révélée. Et pour cause, aucun accord officiel n'a été encore conclu avec les Fédérations des sélections sollicitées. Mais selon nos informations, les discussions se poursuivent avec les Fédérations d'Afrique. Le stade d'Oran est pressenti du reste pour accueillir ce premier rendez-vous du stage de novembre.

Hakim S.

INTERROGÉ SUR SON AVENIR INTERNATIONAL

## Aouar prolonge le suspense

**A**vant quelques jours du début du stage de la sélection nationale, le dernier pour le compte de l'année 2022, les spéculations vont bon train au sujet de la venue ou non des deux franco-algériens, Houssem Aouar et Rayan Ait Nouri.

Les deux sociétaires de l'O Lyon en France et Wolverhampton en Angleterre respectivement, entretiennent encore le suspense, malgré les dernières informations relayées par plusieurs médias algériens et français les donnant quasi-officiels chez les Fennecs.

Interrogé ce vendredi sur un éventuel changement de nationalité sportive au profit de l'Algérie, Houssem Aouar a botté en touche, laissant ainsi planer le suspense quant à la suite de sa carrière internationale.

L'attaquant de l'Olympique Lyonnais qui peut toujours opter pour les Verts et bénéficier des dispositions de la fameuse loi Bahamas, a esquivé la question en conférence de presse à 48 heures



du choc contre l'OM. « Je voulais surtout que l'on parle de Marseille et uniquement de Marseille », a-t-il répondu sans donner le moindre indice concernant son futur choix de sélection nationale.

Houssem Aouar qui a disputé un match sous le maillot de l'équipe de France, en amical contre l'Ukraine, en septembre 2020, aurait, tout comme l'autre binational,

Rayan Ait-Nouri, effectué des démarches administratives pour changer sa nationalité sportive comme l'a révélé la semaine passée France 24.

Comme le joueur de 24 ans n'a disputé la moindre minute avec les Bleus en matchs officiels, il a la possibilité de changer de nationalité auprès de l'UEFA. Non convoqué par Didier Deschamps depuis deux ans, Houssem

Aouar ne fera sans doute pas partie du groupe tricolore pour la Coupe du monde au Qatar. Pour rappel, la FIFA a assoupli en septembre 2020 les règles présidant au changement de nationalité sportive pour les joueurs binationaux. Ces derniers pourront désormais, sous certaines conditions, changer de nationalité sportive même après avoir disputé un match officiel avec une sélection donnée.

Le silence du milieu de terrain lyonnais, qui retrouve la compétition avec son club depuis l'arrivée de l'entraîneur Laurent Blanc après avoir vécu un début de saison très compliqué, est perçu par certains comme une confirmation des informations rapportées à son propos. Néanmoins, une source proche de l'entraîneur national, Djamel Belmadi, a confié que ce dernier n'est pas sûr de voir Aouar assister au prochain stage des Fennecs pour des raisons que seul le joueur connaît.

H. S.

CHAN 2022

## Le SG de la CAF en visite d'inspection à Oran et Annaba

Le Secrétaire général de la Confédération africaine de football (CAF), Veron Mosengo-Omba, effectuera samedi et dimanche une visite d'inspection dans les wilayas d'Oran et Annaba, dans le cadre des préparatifs du Championnat d'Afrique des nations (CHAN) Algérie 2022, prévu du 13 janvier au 4 février 2023 en Algérie, indique l'instance fédérale sur son site.



Le SG de la CAF effectuera ce samedi une visite au stade Miloud Hadeffi d'Oran et ses deux terrains répliques ainsi que le terrain d'entraînement les Castors. Dans l'après-midi, toute la délégation se rendra à Annaba pour inspecter, dimanche, le stade du 19 mai 1956 et le terrain d'entraînement Abdelkader Chabou. Dans la même journée du dimanche, la délégation poursuivra son voyage, cette fois à destination de Constantine où elle inspectera le stade Chahid

Hamlaoui, son terrain réplique et le terrain d'entraînement EBRC. Accompagné par le président de la Fédération algérienne de football (FAF), Djahid Zefizet, et MM. Rachid Oukali, président du Comité d'organisation local (COL) du CHAN et Yacine Benhamza, président du CO L de la CAN U17, le SG de la CAF a entamé sa visite jeudi en se rendant au stade de Rouiba pour le terrain d'entraînement, puis le nouveau stade de Baraki et enfin le

stade du 5 juillet 1962, relevant de l'Office du complexe olympique (OCO) Mohamed-Boudiaf. En fin d'après-midi, la délégation de la CAF a été reçue en audience par M. Abderrazak Sebga, ministre de la Jeunesse et des Sports. Pour la première fois dans l'histoire de la compétition, 18 équipes prennent part au tournoi final du CHAN : Algérie (pays hôte), Maroc, Libye, Sénégal, Niger, Ghana, Cameroun,

Congo, RD Congo, Ouganda, Soudan, Ethiopie, Mozambique, Angola et Madagascar. Les pays qualifiés ont été répartis en cinq groupes : trois (3) groupes de quatre équipes et deux (2) groupes de trois équipes chacun.

Lors du CHAN, l'Algérie évoluera dans le groupe A, domicilié au stade de Baraki, en compagnie de la Libye, de l'Ethiopie et du Mozambique.

TENNIS / TOURNOI W15 NULES

## Amira Benaïssa dans le tableau final

La tenniswoman algérienne Amira Benaïssa intégrera directement le tableau final du tournoi professionnel féminin "Nules", prévu du 14 au 20 novembre courant en Espagne, suivant la liste d'admission, dévoilée vendredi par les organisateurs. Une compétition sur terre battue, dotée d'un prize-money de 15.000 USD, et ayant drainé la participation de joueuses venues des quatre coins du monde. Parmi les athlètes engagées dans ce tournoi, l'Espagnole Celia Cervino Ruiz, classée 572e mondiale WTA, et tête de série N1. Agée de 32 ans, Benaïssa occupe actuellement le 972e rang WTA et elle participe à ce tournoi avec l'ambition de réussir un bon parcours, qui lui permettra d'améliorer son classement.

1RE ÉDITION DU SEMI-MARATHON "ALGÉRIE NOUVELLE" D'ORAN

## Yefsi Hamza et Boulaadjaieb Saadia s'illustrent à Oran

Près de 450 coureurs ont pris part, vendredi, à la première édition du semi-marathon "Algérie nouvelle" organisé par le club local le "CS Marathon Oran" et remporté par Yefsi Hamza de la sélection nationale militaire chez les hommes et Boulaadjaieb Saadia de l'équipe de la protection civile d'Alger chez les dames. Les participants à cette manifestation, qui s'inscrit également dans le cadre des festivités célébrant le 68e anniversaire du déclenchement de la glorieuse Révolution de libération nationale, ont parcouru une distance de 16 km, alors que les points de départ et d'arrivée ont été fixés près du théâtre de verdure "Hasni-Chakroun" sis à l'avenue de l'ALN (ex-front de mer). La course a été, en outre, ouverte à quatre catégories d'âge et dans les deux sexes, à savoir 18-39, 40-49, 50-59 et plus de 60 ans. A l'issue de cette épreuve, qui a connu la domination des sportifs de la sélection nationale militaire qui ont obtenu les cinq premières places chez la première catégorie (hommes), une cérémonie de remise des prix a été organisée en l'honneur des lauréats. Un prix spécial a également été décerné au coureur le plus âgé de la course (86 ans). Le président du CSA Marathon d'Oran, organisateur de l'événement en collaboration avec la Ligue locale d'athlétisme et la direction de wilaya de la jeunesse et des sports, s'est réjoui de la "réussite de cette festivité à travers laquelle nous avons tenté de relancer la spécialité du marathon à Oran après plusieurs années de disette", a-t-il déclaré à l'APS. Ce dirigeant, qui était un ancien international dans la spécialité du marathon des années 1980 ayant participé à plusieurs compétitions mondiales de haut niveau, a souligné qu'il projetait de faire de ce semi-marathon d'Oran une compétition internationale dès la saison prochaine "si nous trouvons davantage d'aide de toutes les parties intervenantes", a-t-il précisé.

## Hansi Flick, le rebâtitteur qui murmure à l'oreille de ses joueurs

ALLEMAGNE

Oreille attentive longtemps restée dans l'ombre de Joachim Löw, puis bâtisseur miraculeux au Bayern Munich, Hansi Flick aborde son premier grand tournoi comme sélectionneur de l'Allemagne, qui compte sur cet homme de dialogue pour retrouver les sommets au Mondial-2022.

À l'image d'un Robert Redford dans le rôle de Tom Booker en 1998 dans le film "L'homme qui murmurerait à l'oreille des chevaux", Hansi Flick murmure à l'oreille de ses joueurs, construisant un dialogue permanent, méthode qu'il s'est efforcé d'appliquer à chaque instant de sa vie de manager, après une courte carrière de joueur, passée notamment au Bayern Munich (demi-finaliste de la Ligue des champions en 1990). "Il a attaché beaucoup d'importance à la communication (avec les joueurs, ndlr) sur et en dehors du terrain", souligne le capitaine de la sélection allemande, Manuel Neuer, dans une autobiographie du sélectionneur, "Im Moment" ("Pour le moment"), parue en septembre. Neuer connaît Flick depuis plus d'une décennie. Le natif de Heidelberg, âgé aujourd'hui de 57 ans, a été le fidèle et discret adjoint du sélectionneur Joachim Löw à compter de l'automne 2006, jusqu'au sacre suprême, le titre mondial en 2014 au Brésil. C'est là qu'il a accueilli Neuer à l'automne 2009, et où il a côtoyé les piliers du Bayern. Cinq ans plus tard, Flick retrouve ces joueurs en club à Munich, encore comme assistant, second de Niko Kovac au début d'une saison 2019/20, qui va transformer sa carrière. A l'automne 2019, alors que le Bayern patauge en championnat et subi son plus lourd revers depuis dix ans à Francfort (5-1), ce technicien qui dit s'être inspiré d'Arrigo Sacchi ou Arsène Wenger dans sa formation d'entraîneur, est appelé à la rescousse, nommé à la place de Kovac. Là encore, il prend le temps du dialogue, impliquant tous les joueurs dans son projet, loin de vouloir imposer sa façon de voir les choses. "Hansi a immédiatement parlé avec



tous les protagonistes et s'est mis l'équipe derrière lui. Il a écouté les gens, s'est pris du temps avec eux.

SEXTUPLÉ EN 2020, DÉPART EN 2021

Et il a posé des questions", explique Rumenigge dans la préface de l'autobiographie de Flick. Et ça fonctionne: après des débuts balbutiants (deux défaites sur les six premiers matches), il enchaîne les succès et convainc ses dirigeants de le conserver, lui qui n'était censé être qu'un intérimaire. Il est gardé une première fois jusqu'à Noël 2019, puis jusqu'à la fin de la saison, avant de signer en avril jusqu'à juin 2023. Arrivent alors, après le confinement du printemps 2020, ses mois de gloire: champion d'Allemagne fin juin, vainqueur de la Coupe début juillet, vainqueur de la Ligue des champions fin août, il réédite le triplé historique des Munichois en 2013 sous Jupp Heynckes. Puis il ajoute les trois autres trophées possibles, la Supercoupe d'Allemagne, la Supercoupe d'Eu-

PREMIER LEAGUE

## Retrouvailles entre Arsenal-Aubameyang

Moins d'un an après le départ tendu de Pierre-Emerick Aubameyang d'Arsenal, le Gabonais retrouve pour la première fois son ancien club, et son ancien coach, l'homme qui l'a évincé, alors qu'il était pourtant le capitaine.

"Pour gérer des gros caractères ou des gros joueurs, Arteta ne peut pas s'en occuper. Il a besoin de jeunes joueurs, ils ne disent rien, ils écoutent". «Je n'ai jamais été dans un meilleur vestiaire (ce cette saison) : plus agréable, plus travailler, il n'y a jamais eu une meilleure relation entre le staff et les joueurs et c'est un plaisir absolu en tant qu'entraîneur de faire partie de ce groupe». Les amabilités par médias interposés ont repris de plus belle le mois dernier entre Pierre-Emerick Aubameyang et Mikel Arteta, sans que l'on sache vraiment pourquoi.

Autant dire que les retrouvailles s'annoncent savoureuses entre les deux hommes à l'occasion du derby de Londres entre Chelsea et Arsenal à Stamford Bridge ce dimanche (coup d'envoi 13h). Au fur et à mesure de son mandat, le technicien espagnol avait écarté son buteur, de moins en moins efficace après de très bons débuts, et capitaine. Selon lui, sa mentalité et son état d'esprit ne convenaient pas à la situa-

tion des Gunners. Après plusieurs avertissements, il l'a carrément sorti du vestiaire pour finalement résilier son contrat.

ARTETA N'EN POUVAIT PLUS

Moins d'un an après son départ d'Arsenal vers le Barça, ils se retrouvent en tant qu'adversaires. Ils auront plaisir à chacun de prendre le dessus sur l'autre, en témoignent leurs récents échanges dans la presse. ESPN rappelle les nombreux griefs de l'entraîneur fait au Gabonais. La

liste est longue et on comprend mieux pourquoi il a préféré s'en débarrasser le plus vite possible. Entre retards et manque d'implication général, l'homme qui porte encore un tatouage sur le bras le représentant à Arsenal avec le numéro 14 a à peu près tout fait pour que Arteta n'en veuille plus.

En février 2021, Aubameyang a enfreint les restrictions liées à l'épidémie de covid-19. Il ne fut pas le seul durant cette période mais a ensuite accumulé les méfaits. Selon le média, il a man-

FC BARCELONE

## Le départ de Gerard Piqué va faire beaucoup de bien

Le départ anticipé de Gerard Piqué libère une grosse somme d'argent que le FC Barcelone compte bien réinvestir dès cet hiver dans le mercato. Gerard Piqué foulera une dernière fois la pelouse du Nou Camp ce soir à l'occasion de la réception d'Almeria (à suivre en live commenté sur notre site à partir de 21h). Peut-être même que le défenseur pointera le bout de son nez au match suivant à Pampelune contre Osasuna, mais après ça, ça sera la fin pour lui. Il a annoncé jeudi soir sa retraite sportive avec effet (quasi) immédiat.

C'est presque un soulagement pour tout le monde, l'intéressé lui-même qui commençait à être la cible de ses supporters, le club et son entraîneur. Ses performances étaient clairement en chute libre depuis quelques mois. Il était temps que cela s'arrête afin de ne pas ternir son

LE BARÇA VA RETENTER LE COUP POUR BERNARDO SILVA

«Sachant que Gerard part, nous devons encore signer quelqu'un. Nous verrons après le match d'Osasuna, nous avons encore le temps», assurait Xavi hier face à la presse. Le départ précipité du défenseur central a aussi du bon pour les finances blaugranas. AS révélait hier que

## Manchester United Erik ten Hag critiqué pour sa gestion de Cristiano Ronaldo

C'est l'un des dossiers compliqués de ce début de saison à Manchester United. Ne semblant pas réellement compter sur Cristiano Ronaldo, l'entraîneur néerlandais Erik ten Hag se retrouve dans l'œil du typhon, visé pour sa gestion jugée "humiliante" de la star portugaise. Un terme utilisé par l'ancien attaquant de la Seleçao, Paolo Futre, pour qui Cristiano Ronaldo devrait recevoir un traitement différent que celui de ses coéquipiers. Un jugement que ne partagent pas de nombreux observateurs, eux qui préfèrent saluer la poigne du technicien batave sur l'ancien du Real Madrid. Une relation dans laquelle le torchon brûle et qui devrait prochainement mener « CR7 » à quitter Manchester United, peut-être même dès le mercato hivernal. L'occasion de disputer enfin la Ligue des champions cette saison ?

ASTON VILLA

## Les objectifs ambitieux d'Emery

Les propriétaires d'Aston Villa sont ambitieux, et leur nouvel entraîneur l'est également. Remplaçant de Steven Gerrard, licencié le 20 octobre dernier, le technicien espagnol Unai Emery a fait part de ses objectifs à moyen et long terme avec les Villans : un titre, et une participation à la Coupe d'Europe. "Mon rêve est de remporter un trophée avec Aston Villa. C'est mon défi personnel. Mon deuxième rêve et mon deuxième objectif, c'est de jouer la Coupe d'Europe avec ce club, a déclaré en conférence de presse celui qui a remporté la Ligue Europa à quatre reprises. Mais maintenant, nous devons surtout penser au prochain match face à Manchester United et seulement à ça, parce que nous ne sommes pas en bonne position au classement..."

16e de Premier League, Aston Villa recevra les Red Devils dimanche (15h) pour le premier match d'Emery sur le banc.

OGC NICE

## Delort pourrait revenir à la compétition le 11 novembre à Lyon

L'attaquant international algérien de l'OGC Nice Andy Delort, blessé au genou depuis le 16 octobre dernier, devrait signer son retour à la compétition le vendredi 11 novembre, en déplacement face à l'Olympique Lyon (21h00), dans le cadre de la 15e journée de la Ligue 1 française de football, rapportent mercredi les médias locaux. Le joueur algérien qui a raté, jusque-là, trois matchs avec son équipe, toutes compétitions confondues, a également déclaré forfait pour le voyage à Cologne (Allemagne) jeudi (21h00), à l'occasion de la 6e et dernière journée (Gr.D) de la Ligue Europa Conférence. "Le buteur niçois ne récupérerait pas aussi vite comme il l'espère, une frustration qu'il aimerait évacuer au moins pour la dernière rencontre avant la trêve, à Lyon", a indiqué le journal Nice-Matin. L'éventuel retour de Delort à la compétition, pourrait être court en vue d'une éventuelle convocation en équipe nationale, appelée à disputer deux matchs amicaux lors de la prochaine fenêtre internationale de novembre fixée entre le 14 et 20 novembre, avec au menu un test le samedi 19 novembre face à la Suède au stade d'Eleda à Malmö (20h30). Pour rappel, Delort a signé son retour en équipe nationale, à l'occasion des deux derniers matchs amicaux disputés les 23 et 27 septembre dernier au stade Miloud-Hadeffi d'Oran respectivement face à la Guinée (1-0) et au Nigeria (2-1). L'ancien buteur montpelliérain a réintégré les rangs des "Verts", après avoir présenté ses excuses suite à sa décision de mettre en parenthèse la sélection, pour se consacrer à son club, ratant notamment l'occasion de prendre part à la dernière Coupe d'Afrique des nations CAN-2021

LILLE OSC

## Ounas pas sûr de retrouver le onze face à Rennes

L'ailier international algérien de Lille OSC Adam Ounas, remis d'une blessure à une cuisse, n'est pas certain de retrouver le onze de départ dimanche, lors de la réception du Stade Rennais dimanche (17h05), dans le cadre de la 14e journée de la Ligue 1 française de football.

"Adam Ounas et Jonathan Bamba se sont entraînés toute la semaine. Ils sont prêts à jouer. On verra s'ils débiteront", a affirmé vendredi l'entraîneur lillois le Portugais Paulo Fonseca en conférence de presse. Sorti sur blessure lors du

match à domicile face à l'AS Monaco (4-3), disputé le 23 octobre dernier pour le compte de la 12e journée, le joueur algérien est apparu avec un bandage sur la cuisse à l'issue du match.

Il a fait son apparition lors du match d'après sur le terrain de l'Olympique Lyon (défaite 1-0), en cours de jeu à la 70e minute de jeu. Considéré comme l'une des pièces maîtresses de la formation lilloise, Ounas a été élu meilleur joueur de son équipe du mois de septembre. Ounas (25 ans) s'est engagé en septembre dernier avec Lille OSC, pour un contrat de deux saisons, en

provenance de Naples (Italie). Prêté par le Napoli à l'OGC Nice en 2017, Ounas retrouve donc la Ligue 1 française deux ans après l'avoir quittée pour la seconde fois de sa carrière, puisque il a été formé aux Girondins de Bordeaux. Champion d'Afrique avec l'Algérie en 2019, Ounas a été convoqué par le sélectionneur national Djamel Belmadi pour les deux derniers matchs amicaux disputés par les "Verts respectivement les 23 et 27 septembre au stade Miloud-Hadeffi d'Oran face à la Guinée (1-0) et le Nigeria (2-1).

HANDBALL/CAN-2022 (DAMES)

## L'Algérie s'incline face à la Tunisie en match de préparation

La sélection nationale féminine seniors de handball, s'est inclinée face à son homologue tunisienne sur le score de 17-25, mi-temps (07-15) en match amical disputé samedi à la salle de Beni Khiair (Tunis) dans le cadre de la préparation des deux équipes en vue de la Coupe d'Afrique des nations (CAN-2020) à Dakar au Sénégal (9-19 novembre). Le sept algérien disputera un second match amical contre les Tunisiennes dimanche avant de boucler sa série de rencontres amicales par une confrontation contre le Club Africain le 8 novembre. Les handballeuses algériennes qui avaient rallié Tunis vendredi pour effectuer un stage de préparation, s'envoleront le mardi 8 novembre à Dakar, pour prendre part à la CAN-2022. Logée dans le groupe A, l'Algérie évoluera lors de la CAN-2022 en compagnie de l'Angola, tenante du titre et plusieurs fois championne d'Afrique, de la RD Congo, et du Cap Vert. L'équipe nationale entamera le tournoi le jeudi 10 novembre face à l'Angola (18h00).

MONDIAL-2022

# La Fifa appelle les pays participants à «se concentrer sur le football»

La Fédération internationale de football (Fifa) a appelé, dans un courrier adressé aux 32 pays participants à la Coupe du monde au Qatar (20 novembre-18 décembre), à "se concentrer sur le football", et à ne pas s'occuper des différentes polémiques concernant le pays organisateur, dans une lettre révélée vendredi par Sky News.

**"N**ous savons que le football n'existe pas dans le vide, et nous sommes tout aussi conscients des nombreux défis et difficultés à caractère politique dans le monde. Mais s'il vous plaît, ne laissez pas le football être entraîné dans chaque bataille idéologique ou politique", a indiqué la Fifa dans cette lettre signée par son président Gianni Infantino sa secrétaire générale Fatma Samoura. Inhabituelle par son ton, cette lettre fait allusion, sans les nommer, aux prises de position de plusieurs sélections sur le respect des droits des travailleurs par le Qatar, également critiqué pour le coût environnemental du tournoi. "Vous portez sur vos épaules les espoirs et les rêves de votre nation et ses habitants (...). Donc s'il vous plaît, concentrons-nous maintenant sur le football" En termes très généraux, Gianni Infantino et Fatma Samoura disent "essayer de respecter toutes les opinions et croyances, sans pour autant donner des leçons de morale au reste du monde", appelant au respect de la "diversité". Le président de la Fifa



assure que tout le monde sera le bienvenu au Qatar "quels que soient son origine, sa religion, ou sa nationalité".

## LE PRÉSIDENT DE LA CONFÉDÉRATION ASIATIQUE APPELLE LA FAMILLE DU FOOTBALL À SOUTENIR L'ÉDITION DU QATAR

Par ailleurs, le président de la Confédération asiatique de football, Cheikh Salman Bin Ibrahim Al Khalifa a renouvelé l'appui de l'instance continentale aux "efforts exceptionnels" de l'Etat du Qatar, à quinze jours du début de la Coupe du monde, exhortant la famille du football mondial à "rester unie derrière cet événement planétaire". "Les efforts exceptionnels que fournit l'Etat du Qatar et l'ensemble des instances concernées par l'organisation du Mondial-2022, garantiront

la réussite de ce grand événement qui va certainement rester dans les annales du football mondial", a indiqué Cheikh Salman Bin Ibrahim Al Khalifa. "Aujourd'hui, il est plus que jamais nécessaire de saluer tous les efforts déployés et d'afficher notre soutien à ce Mondial afin de contribuer, à travers la compétition, au triomphe des valeurs du football et à l'édification de passerelles de solidarité et de paix", a-t-il poursuivi.

"Aucune discipline autre que le football ne possède une telle capacité de nous rassembler dans l'ambiance et l'optimisme. Aussi, aucune autre compétition n'égale la Coupe du monde pour véhiculer, dans cette conjoncture difficile, un message fort et collectif servant les bonnes intentions et la paix", a affirmé le président de la Confédération asiatique.

ANGLETERRE

## Ben Chilwell déclare forfait pour le Mondial

**T**ouché aux ischio-jambiers lors du match de Ligue des champions contre Zagreb en milieu de semaine, le latéral de Chelsea Ben Chilwell a annoncé samedi qu'il ne lui serait "pas possible" de revenir pour le Mondial au Qatar, dans deux semaines. "Après ma blessure aux ligaments croisés (en novembre 2021), je me suis battu tellement fort pour être sûr de revenir pour la Coupe du monde. Cela a toujours été un de mes rêves. Malheureusement, ce ne sera pas possible d'après les résultats de mon scanner", a écrit le joueur sur son compte Twitter. Quelques minutes auparavant, Chelsea s'était montré très pessimiste mais moins catégorique en indiquant que "le défenseur devrait malheureusement rater la Coupe du monde", dans un communiqué. Chilwell avait déjà raté une grande partie de la saison dernière en raison d'une blessure aux ligaments croisés, faisant son retour pour jouer une minute lors de la dernière journée de championnat. Mais il restait l'un des partants certains pour le Qatar dans un secteur défensif anglais déjà très probablement privé de son coéquipier Reece James, qui s'est blessé mi-octobre à un genou contre l'AC Milan, en C1. L'Angleterre redoute aussi des forfaits de Kyle Walker, le défenseur latéral ou central de Manchester City, et celui de son coéquipier Kalvin Phillips, qui avait été si précieux dans l'entre-jeu lors du dernier Euro où les Three Lions avaient atteint la finale.

Pub

**MÉDÉA.** CHEF-LIEU DE WILAYA

## Entrée en service du nouveau plan de circulation

Un nouveau plan de circulation est entré en service vendredi dans la ville de Médéa où des dispositions ont été prises pour faciliter la circulation au niveau du chef-lieu de wilaya, a-t-on appris auprès de la Direction locale des transports.

Élaboré par un bureau d'étude spécialisé homologué par le ministère des Transports, ce plan de circulation est appelé à "désengorger certaines voies d'accès au centre-ville de Médéa où se forment d'énormes embouteillages durant la journée et fluidifier ainsi la circulation en milieu urbain", a déclaré à l'APS le directeur de wilaya des transports, Saâd Guessar, précisant que le plan de circulation sera "testé sur une durée de sept à dix jours", et des "correctifs" seront apportés "si nécessaire" au cours de cette phase d'essai.

En sus de l'installation de nouvelles plaques de signalisation des directions, le plan de circulation prévoit la mise, en sens unique, de certaines voies d'accès, l'ouverture d'axes routiers fermés pendant des années et la mise en place de stationnement alterné, a expliqué le directeur des transports. M. Guessar fait état également du transfert de certaines lignes de trans-



port intercommunales et universitaires vers la périphérie nord du chef-lieu de wilaya, réduisant, ainsi, le flux du trafic automobiles et d'autobus au niveau des principales artères menant au centre-ville, a-t-il fait savoir.

Ce responsable révèle, d'autre part, que des travaux de modernisation de plusieurs voies d'accès seront réalisées pour faciliter le déplacement des automobilistes à l'intérieur de la ville de Médéa, ajoutant

qu'une quinzaine de voies d'accès sont concernées par cette opération, créditée d'une enveloppe financière d'un montant de 150 millions de DA. L'opération de modernisation de ces voies d'accès qui contribuent, a relevé le directeur des transports de la wilaya, "à mieux gérer le flux important de véhicules qui transitent par les nombreuses zones d'habitation du chef-lieu de wilaya, sera entamée avant la fin du mois de novembre courant".

**ORAN.** FONÇAGE DE PUIITS D'IRRIGATION

## Plus de 220 agriculteurs bénéficient d'autorisations

Plus de 220 agriculteurs ont bénéficié d'autorisations de fonçage de puits pour l'irrigation agricole dans la wilaya d'Oran, durant l'année en cours, a-t-on appris jeudi du directeur des services agricoles, Rachid Rahmania. Ces autorisations ont été octroyées après signature par le wali d'Oran, en commun accord avec les directions des ressources en eau et des services agricoles. L'opération se poursuit pour faciliter et simplifier les mesures d'octroi des permis de fonçage de puits, a indiqué à l'APS, M. Rahmania. Les agriculteurs de Misserghine, commune située à l'ouest

d'Oran, considérée comme zone pionnière en matière de production d'agrumes, ont bénéficié provisoirement d'un permis pour le forage d'un puits pour les besoins de l'irrigation des orangers, ce qui permet l'extension de la superficie de production. Cette dernière sera de l'ordre de 1.200 hectares pour atteindre une production de près de 100.000 quintaux à l'horizon 2024, a ajouté la même source. Parallèlement, l'Etat a accordé un soutien financier aux agriculteurs pour le fonçage des puits en profondeur et leur dotation en équipements ainsi que la réalisation de bassins d'eau et la

dotation des terres agricoles en matériel d'irrigation par aspersion, en pivots d'irrigation ou encore en système de goutte à goutte. Le but étant d'économiser l'eau, augmenter la production et élargir les superficies, a fait observer le même responsable. Dans le même sillage, il a expliqué que le nombre de bénéficiaires de ce soutien a dépassé les 250 agriculteurs en faisant remarquer que les services concernés sont disponibles à répondre aux besoins en la matière. La superficie irriguée de la wilaya d'Oran a atteint 11.200 ha dont 6.800 ha destinés aux céréales. Elle connaîtra un bond qualita-

tif avec l'achèvement du périmètre d'irrigation de M'leta, au sud d'Oran, s'étendant sur une superficie de 6.200 ha, en plus de l'augmentation d'autres superficies agricoles du périmètre de Aïn El Turck qui s'appuie pour l'essentiel sur les eaux traitées et épurées. La superficie irriguée actuelle en ressources hydriques non conventionnelles qui alimentent ce produit riche en engrais, est de 480 ha. Il est prévu une opération d'extension du périmètre d'irrigation d'Aïn El Turck à quelques 1.200 ha, au premier semestre de l'année 2023, a-t-on annoncé de même source.

**TIZI OUZOU.** PÉDOPSYCHIATRIE

## Les mesures anti-Covid ont contribué à "une meilleure prise en charge de proximité"

Les mesures de lutte contre la pandémie de Covid-19 ont contribué à l'amélioration de la prise en charge de proximité des enfants présentant des problèmes de santé mentale au niveau de certaines wilayas du Centre, en raison de la baisse du nombre des cas qui se présentaient à l'Etablissement Public Hospitalier (EPH), spécialisé en psychiatrie, de Oued Aïssi (Tizi-Ouzou), a affirmé jeudi, un spécialiste. Le chef de service pédopsychiatrie de l'EPH, Dr. Hamid Adane, s'exprimait en marge d'une journée scientifique placée sous le thème "L'enfant face à l'école", organisée par l'EPH Oued Aïssi dans le cadre des activités célébrant le 68e anniversaire du déclenchement de la guerre de

libération et en hommage au chahid Fernane Hanafi, dont l'établissement porte son nom. Le service pédopsychiatrie de l'EPH, sis dans la localité d'Oued Aïssi, à une dizaine de kilomètres à l'Est de Tizi Ouzou, comptait 7.200 dossiers d'enfants issus des wilayas de Bouira, Bejaia, Boumerdes et Tizi-Ouzou, d'après Dr. Adane. Durant les deux dernières années, explique le responsable, et vu les mesures de restrictions dues à la pandémie, "les parents ont commencé à réclamer des consultations de proximité notamment pour le retard scolaire et les troubles de langages (premiers motifs de consultations)". "Le nombre a été ramené, à présent, à 3.200 dossiers toutes pathologies confondues après la création,

récemment, de nouvelles unités aux Yssers (Boumerdès), Bejaia et Bouira", affirme le spécialiste. Se réjouissant de cette avancée en terme de prise en charge, Dr. Adane estime que "la meilleure prise en charge est que les parents trouvent des réponses pas loin de chez eux. "Ca évitera (aux enfants scolarisés) l'absentéisme, facilitera le transport et permettra surtout de désengorger l'établissement de Oued Aïssi à vocation régionale", a-t-il dit. La journée scientifique organisée par l'EHS Fernane Hanafi, a vu la participation d'éminents spécialistes en psychiatrie, orthophonie, psychothérapie et en éducation spécialisée venus de plusieurs établissements hospitaliers d'autres wilayas.

**ORAN.** UNIVERSITÉ

"MOHAMMED BENAHMED"

## Lancement d'une plateforme pour recenser des étudiants innovants et porteurs de projets

L'Université d'Oran 2 "Mohammed Benahmed" a lancé récemment une plateforme pour collecter toutes les données relatives aux capacités d'innovation de ses étudiants et l'étendue de leur contribution à l'avancement du développement de l'économie à travers la mise en place de micro entreprises et startups, a-t-on appris, jeudi, de cet établissement. Cette plateforme s'inscrit dans le cadre de la mise en œuvre de la stratégie du ministère de l'Enseignement supérieur et de la Recherche scientifique visant à encourager l'innovation et l'esprit d'entrepreneuriat chez les étudiants, selon la même source. Par le biais de cette plateforme, tous les étudiants inscrits dans les trois cycles qui ont créé leurs propres micro entreprises ou startup ou ayant déposé un brevet seront recensés et les données pourront être mises à la disposition des utilisateurs concernés. Avec cette plateforme, a-t-on expliqué, les différentes difficultés que rencontrent les étudiants sont identifiées afin de les soumettre aux instances concernées pour les résoudre tout en faisant connaître leurs préoccupations et suggestions de ces jeunes chercheurs.

**RELIZANE.** SIDI KHETTAB

## Plantation de plus de 700 arbustes au périmètre d'un ancien centre de torture

Plus de 700 plants d'oliviers ont été mis en terre, jeudi au niveau du périmètre de l'ancien centre de torture du colonisateur français "Point zéro", sis dans la commune de Sidi Khettab, au nord de la wilaya de Relizane. Cette opération, organisée par le Conseil supérieur de la jeunesse sous le slogan "nous sommes fiers de notre histoire et nous construisons notre avenir", supervisée par le wali de Relizane, Lekhal Ayat Abdeslam en compagnie des autorités locales et de la famille révolutionnaire, s'inscrit dans le cadre des activités célébrant le 68e anniversaire du déclenchement de la guerre de libération. Cette initiative a vu la participation de représentants de la wilaya de Relizane du Conseil supérieur de la jeunesse, des agents des forêts, d'associations locales, d'étudiants universitaires et de jeunes volontaires. Cette opération vise à célébrer la mémoire des martyrs de la Révolution du 1er Novembre et à étendre la superficie des espaces verts à travers les sites historiques et les cimetières des martyrs, a souligné le membre du Conseil supérieur de la jeunesse, Mohamed El-Amine Belaidouni. Il a noté que le choix du centre de torture "Point zéro" est venu rappeler à la génération actuelle des jeunes l'atrocité des crimes perpétrés par le colonisateur français. Le centre de torture "Point zéro" est considéré comme l'un des lieux de torture les plus sinistres de la zone 4 de la wilaya V historique, à cette époque. Il demeure un témoin de l'atrocité des crimes et de la barbarie des méthodes de torture perpétrés contre les algériens durant la guerre de libération.

SELON SÉOUL

# La Corée du Nord lance quatre missiles de courte portée

La Corée du Nord a lancé quatre missiles de courte portée vers la mer Jaune, a déclaré samedi l'armée sud-coréenne, après une série record de tirs de missiles par Pyongyang cette semaine.

L'armée de Corée du Sud a détecté le lancement "depuis Donglim, dans la province de North Pyongan, vers la mer occidentale, entre 11H32 et 11H39 (entre 02H32 et 02H39 GMT) aujourd'hui" samedi, a déclaré l'état-major interarmées sud-coréen dans un communiqué, utilisant un autre nom pour la mer Jaune. Leur "distance de vol a été détectée à quelque 130 km, à une altitude d'environ 20 km et une vitesse de Mach 5", ajoute le communiqué. Mac 5 représente cinq fois la vitesse du son. Peu auparavant, l'armée sud-coréenne avait annoncé la participation samedi après-midi du bombardier lourd supersonique américain B-1B aux vastes exercices aériens en cours en Corée du Sud menés conjointement par Séoul et Washington. "Les armées de l'air sud-coréenne et américaine ont procédé à des exercices conjoints le 5 novembre (samedi) sur la péninsule coréenne avec deux B-1B de l'armée de l'air américaine, quatre F-35A sud-coréens et quatre F-16 américains", selon un communiqué de l'état-major sud-coréen à la fin des manœuvres samedi après-midi. Le B-1B est un bombardier supersonique que l'armée de l'air américaine décrit comme la "colonne vertébrale de la force américaine de bombardement à longue portée". Son déploiement dans le cadre des manœuvres avec la Corée du Sud sera considéré comme une "menace significative" par la Corée du Nord, avait déclaré à l'AFP Ahn Chan-il, expert des questions nord-coréennes. Les exercices



aériens "Vigilant Storm" ("Tempête vigilante"), qui ont démarré le 31 octobre, sont les plus importants jamais organisés conjointement par la Corée du Sud et les Etats-Unis. Initialement prévus jusqu'à vendredi, ils ont été prolongés jusqu'à samedi après la multiplication, par la Corée du Nord, des tirs de missiles ces derniers jours, et notamment le lancement apparemment raté d'un missile balistique intercontinental (ICBM) en direction de la mer du Japon. La Corée du Nord considère depuis toujours les manœuvres militaires américano-sud-coréennes comme des répétitions générales à une invasion de son territoire ou à un renversement de ses dirigeants. L'exercice "Tempête Vigilante" constitue "une manœuvre militaire agressive et provocatrice visant la République populaire et démocratique de Corée", a dénoncé mercredi le régime nord-coréen qui a menacé Séoul et Washington de "payer le plus horrible prix de l'histoire". Même s'il a été initialement conçu pour porter des armes nucléaires, le B-1B n'est plus utilisé par les Etats-Unis que pour des missions de combat exclusivement conventionnelles depuis le milieu des années 1990, indique son constructeur Boeing sur son site internet. Il a notamment été utilisé en Irak, en Afghanistan et en Libye. Il peut transporter jusqu'à 34 tonnes de missiles ou bombes guidées laser (BGL), selon la US Airforce. Son ravitaillement en air lui permet de frapper n'importe où dans le monde. Vendredi soir, l'armée sud-coréenne avait annoncé avoir déployé quelque 80 avions furtifs F-35A après avoir détecté 180 avions de combat volant dans l'espace aérien nord-coréen, nouvel épisode de la spectaculaire montée des tensions dans la péninsule coréenne ces dernières semaines. Les Etats-Unis ont dénoncé vendredi les tirs répétés de missiles par la Corée du Nord qui "tournent en ridicule" le Conseil de sécurité de l'ONU, avec la complicité selon eux de la Russie et de la Chine,

alliées de Pyongyang. Après s'en être pris à la Russie et à la Chine, Washington, Paris, Londres d'autres Etats membres non permanents du Conseil de sécurité ont prôné dans une déclaration commune "l'unité" face à la "menace que la Corée du Nord représente pour la paix internationale".

## DÉSACCORD À L'ONU

Le secrétaire général de l'ONU Antonio Guterres a exhorté, par la voix de son porte-parole, à ce que "la Corée du Nord s'abstienne immédiatement de tout acte de provocation et se conforme pleinement à ses obligations découlant des résolutions du Conseil de sécurité". Il s'est dit "profondément préoccupé par les tensions sur la péninsule coréenne et la poussée d'une rhétorique de confrontation", a insisté son porte-parole Stéphane Dujarric. Pyongyang a tiré une trentaine de missiles mercredi et jeudi, dont un a terminé sa course près des eaux territoriales du Sud pour la première fois depuis la fin de la guerre de Corée en 1953. Le président sud-coréen Yoon Suk-yeol a parlé d'une "invasion territoriale de fait". Des analystes attribuent la réaction particulièrement courroucée de Pyongyang à l'utilisation, pendant "Tempête Vigilante", d'avions furtifs de pointe F-35A et F-35B, perçus comme un outil idéal pour mener des "frappes de décapitation" éclair contre des dirigeants nord-coréens. La Corée du Nord avait déjà, en septembre, révisé sa doctrine nucléaire pour s'autoriser à mener des frappes préventives en cas de menace existentielle contre le régime de Kim Jong Un. Si le "système de commandement et de contrôle" nucléaire de la Corée du Nord est "mis en danger par une attaque de forces hostiles, une frappe nucléaire sera lancée automatiquement et immédiatement", précise la nouvelle doctrine. Séoul et Washington avertissent depuis des mois que la Corée du Nord s'appête à réaliser un essai nucléaire, qui serait son septième.

RUSSIE

## Treize morts dans un incendie dans un café

Treize personnes ont trouvé la mort dans un incendie survenu dans un café en Russie, dans la ville de Kostroma, à quelque 300 kilomètres de Moscou, ont annoncé samedi les autorités locales. "Selon les premières informations, l'incendie a

fait 13 victimes", a annoncé le gouverneur de la région, Sergueï Sitnikov, sur le réseau social Telegram.

L'incendie, survenu dans un café du nom de "Poligon" dans la nuit de vendredi à samedi, a été éteint en début de matinée, a précisé le

gouverneur, faisant état de cinq blessés. Selon les services d'urgence, le feu s'est propagé sur une surface de 3.500 m<sup>2</sup>. L'agence Ria-Novosti, citant une source policière, précise que 250 personnes ont été évacuées de l'immeuble dans lequel le feu s'est déclaré.

PÉROU

## Libération d'une centaine de touristes otages d'autochtones

Des habitants autochtones de la région amazonienne du Pérou ont libéré vendredi à la suite de négociations un groupe de plus cent touristes qu'ils avaient pris en otage la veille pour protester contre le manque d'aide gouvernementale après une fuite de pétrole, ont annoncé des responsables officiels. Voyageant à bord d'un bateau fluvial, ces personnes avaient été kidnappées jeudi par des membres de la communauté Cuninico faisant pression en faveur d'une intervention des autorités péruviennes à la suite du déversement le 16 septembre de 2.500 tonnes de brut dans une rivière. Des femmes et des enfants figuraient parmi les touristes retenus, dont 27 étaient originaires des Etats-Unis, d'Espagne, de France, du Royaume-Uni et de Suisse. Les 80 autres étaient des Péruviens. Le bureau du médiateur pour les droits de l'Homme a expliqué que des négociations avaient conduit les ravisseurs à "accepter notre demande de libération". "Ils nous libèrent tous", a déclaré un peu plus tard Angela Ramirez, une cycliste péruvienne qui faisait partie du groupe, citée par l'agence AFP. "Ils retournent déjà dans leurs lieux d'origine", a annoncé le ministre du Tourisme, Roberto Sanchez, aux journalistes à Lima. Un responsable autochtone avait souligné que cette prise d'otages avait été décidée pour que le gouvernement envoie une délégation constater les dommages environnementaux provoqués par la fuite de pétrole. Il avait ajouté que les passagers ainsi retenus passeraient la nuit sur le bateau en attendant qu'une solution soit trouvée. L'incident était survenu sur un affluent de la Marañón, une rivière faisant face au territoire de la communauté Cuninico. Des groupes autochtones bloquent en outre depuis jeudi le passage de tout type de bateau sur ce cours d'eau pour protester contre le déversement de brut qui avait été provoqué par une rupture de l'oléoduc Norperuano (ONP) dans la région sauvage de Loreto.

## VIOLENCES DU TRAFIC DE DROGUE L'Equateur étend l'état d'urgence

L'Equateur a décidé d'étendre l'état d'urgence à une troisième province après une vague de violences meurtrières imputées au trafic de drogue. Le président Guillermo Lasso a "décrété l'extension" de l'état d'urgence afin de renforcer "les opérations destinées à assurer la sécurité des citoyens", a annoncé le gouvernement dans un communiqué. Les provinces de Guayas, Esmeraldas et désormais Santo Domingo de los Tsachilas (ouest) totalisent six millions d'habitants, soit un tiers de la population totale de l'Equateur, dont les garanties constitutionnelles seront restreintes pendant 45 jours. Le gouvernement est autorisé, dans le cadre de l'état d'urgence, à déployer l'armée dans ces trois provinces où le couvre-feu sera en vigueur tous les soirs à partir de 21H00 (02H00 GMT) et pendant huit heures. L'état d'urgence avait été décrété dès mardi dans deux provinces : Guayas et Esmeraldas, afin de pouvoir riposter à une série de fusillades, attaques à l'explosif et attentats à la voiture piégée contre des commissariats, des stations de service et un hôpital. Les violences ont fait huit morts et 23 blessés, pour la plupart des policiers et des militaires. Quinze policiers et militaires avaient notamment été blessés jeudi au cours d'une nouvelle mutinerie dans un établissement pénitentiaire à Guayaquil (sud-ouest), appelé Guayas 1.

MEXIQUE

## Le Sénat appelle à la levée du blocus américain contre Cuba

Le Sénat mexicain a appelé à la levée du blocus financier et commercial imposé par les Etats-Unis contre Cuba, a déclaré vendredi la sénatrice Citlalli Hernandez Mora. Cet appel survient au lendemain du vote, pour la 30e fois consécutive, de l'Assemblée générale des Nations Unies (AGNU) d'une résolution quasi-unanime en faveur de la fin de ce blocus. Le Sénat mexicain "exhorte respectueusement (les Etats-Unis) à tenir compte du sentiment exprimé par l'écrasante majorité" des nations, a indiqué Mme Hernandez. Dans un discours, le représentant permanent du Mexique auprès des Nations Unies, Juan Ramon de la Fuente, a estimé que le mépris continu de ces résolutions de l'AGNU par un membre permanent du Conseil de sécurité était "tout simplement inacceptable, à la lumière des lois internationales et des dispositions constitutionnelles de la politique étrangère mexicaine". Le président mexicain Andrés Manuel Lopez Obrador a également exprimé jeudi sa condamnation du blocus, appelant les Etats-Unis à lever leurs sanctions et à promouvoir des relations internationales fraternelles.

"NOUBA MEZDJ, RAML ET RAML EL MAYA"

# Nouvel album de Beihdja Rahal

Une exploration onirique de l'univers musical andalou dans sa variante "Senâa", est proposée par Beihdja Rahal, une des icônes algériennes de cette musique savante, dans son dernier opus intitulé "Nouba Mezdj, Raml et Raml El Maya", une belle randonnée à travers une dizaine de titres, rigoureusement soumis au regard académique, marquant ainsi, le retour de la cantatrice, après deux ans d'absence imposée par la pandémie.

Produit par la maison de disques "Ostowana", l'album d'une durée totale de 72 mn, a été conçu selon les normes de l'école Senâa, une option prise par l'artiste qui n'entend "travailler au studio que sur la Nouba", tout en s'ouvrant aux autres genres de cette musique savante lors de réceptions et diverses cérémonies qu'elle anime également. Tout comme les 27 autres albums qui ont précédé ce nouvel opus, "Nouba Mezdj, Raml et Raml El Maya", s'inscrit dans le registre de la Nouba Sanâa, ce choix, explique l'artiste, est avant tout "pédagogique", car motivé par le souci de "sauvegarde et de transmission aux futures générations de la structure de la nouba et ses contenus, un legs ancestral porteur d'un pan du patrimoine musical algérien dans toute sa grandeur et sa richesse". Dans le respect des préceptes et des normes régissant ce genre d'expression relevé que lui ont transmis ses maîtres, Mohamed Khez-nadji et Aderrezak Fekhardji notamment, les dix pièces de ce nouvel opus, déroulent les mouvements M'saddar, B'tayhi, Dardj, Insiraf et kh'llass qui composent la nouba. Annonçant d'entrée la teneur de son dernier opus aux consonances académiques, la



cantatrice prélude par "Tchambar Raml El Maya", dans un ton dense et relevé par les sonorités des instruments traditionnels à cordes, suivi des pièces, "Ya qalbi khelli el hal", "Kayf an yatibou", "Kawani l'biâd", "Afdi Habiban", "Ladhali chorbou l'âchiya", "Youdarradjou dardja l'hamamet", "Min hobbi had el ghazala", "Amchi ya Rassoul", et "Rabbi ya moudjib". Beihdja Rahal à la koutra et à la direction artistique de son projet, s'est entourée du professionnalisme et de la virtuosité des musiciens, Nadji Hamma et Mohamed El Amine Belouni aux ouds (luths), Djamel Keblad et Abdelhadi Boukoura aux violons altos, Rafik Sahbi au qanun, Farid Mokaddem au ney, Mansour Brahimi à la mandoline, Sofiane Bouchafa à la derbouka et Khaled Ghazi au tar. Sur le lit apaisant des variations modales et rythmiques entraînant, Beihdja Rahal promène sa voix limpide, et fait montre de toute

l'étendue de ses talents multiples, d'instrumentiste et de cantatrice, sur les différentes pièces de son album, mettant en valeur le génie créatif des maîtres de la musique andalouse qui ont écrit ces textes et composé ces airs à travers les siècles. Les sonorités relevées des instruments à cordes rappellent la noblesse du genre, alors que la beauté des airs entraînants et prolongés, suggèrent, bien que la musique andalouse soit un registre aux normes bien établies, de belles distributions harmoniques. La variation des cadences irrégulières, support au lyrisme romantique des textes, mettent en valeur leur parfaite adéquation à la beauté et l'authenticité des airs andalous, dans un album accompagné d'un petit livret sur lequel le mélomane-récepteur peut trouver les textes poétiques des chansons proposées avec leur traduction vers le Français

SUR LA CÔTE EST AMÉRICAIN

## La renaissance du "plus grand orgue du monde"

L'air de la célèbre toccata de Bach s'élève dans un son monumental et vibrant dans tous les recoins de l'auditorium. A Atlantic City, sur la côte est américaine, "le plus grand orgue du monde" reprend vie, grâce aux petites mains qui réparent ses entrailles en coulisses. Près de la scène, le meuble en bois ancien surmonté de lampions semble minuscule dans l'arène du "Boardwalk Hall". À l'intérieur, la console déploie un impressionnant tableau de bord, avec sept claviers -- un record -- et des rangées de touches et de pédales commandant la soufflerie et les tuyaux de l'instrument, dont seulement deux tiers sont en état d'usage. "C'est une expérience difficile à décrire", explique Dylan David Shaw, un organiste de 23 ans. "Tous les sons imaginables de l'orchestre sont à portée de main, les instruments à cordes et à vent, les trompettes, les flûtes, et tout ce que vous pouvez imaginer comme percussions, carillons, il y a même un piano à queue complet dans l'une des chambres latérales", décrit-il. "Une expérience vraiment magique". L'histoire de l'instrument, construit par la "Midmer-Losh Organ Company", se marie avec celle de son écrin, le "Boardwalk Hall", l'imposant édifice qui se dresse face à



l'océan Atlantique, théâtre des concours de Miss America, de la convention démocrate de 1964, ou de combats de Mike Tyson. Quand sa construction est achevée, à la fin des années 1920 durant l'âge d'or d'Atlantic City, "il fallait remplir cet énorme espace avec de la musique", explique le conservateur de l'orgue, Nathan Bryson. "Ils ont construit cet énorme instrument, un précurseur du son +surround+ capable d'envelopper l'auditeur, poursuit-il.

### 33.000 TUYAUX

Occultés derrière des grilles ou des murs autour des gradins, sur près de 360 degrés, se trou-

vent "33.112 tuyaux et 449 jeux", dans des chambres tout en bois où l'on accède par un étroit escalier, puis par des échelles. "Les tuyaux entourent littéralement le public pour apporter de la musique à 40.000 personnes" à l'époque, ajoute le conservateur, qui compare la puissance de l'un des sons à celui d'un hélicoptère passant au-dessus, "un son que vous ressentez plus que vous ne l'entendez". Quand l'organiste joue "The Star-Spangled Banner", l'auditeur a presque l'impression que son corps vibre avec les notes de l'hymne américain. Mais l'instrument a souffert d'un oura-

gan en 1944, de l'usure du temps et de décennies de quasi-abandon, qui l'ont rendu un temps inutilisable. Et si l'orgue d'Atlantic City détient le record du plus grand nombre de tuyaux, à seulement une heure de route de là, à Philadelphie, se dresse dans un grand magasin de la chaîne Macy's le "Wanamaker", considéré comme le plus grand orgue du monde en état de fonctionner. Depuis 2004, un comité de restauration, entièrement financé par des dons, s'est formé autour de passionnés qui veulent rendre à l'orgue d'Atlantic City sa puissance sonore. Derrière la scène du Boardwalk Hall, un autre décor se dresse, comparable à un petit atelier. Assis face à une longue table, Dean Norbeck, un ingénieur électricien à la retraite, monte patiemment sur une planche les petits aimants qui servent à conduire l'air dans les tuyaux pour produire le son. Si certaines réparations sont faciles à identifier, "parfois, il peut être difficile de comprendre pourquoi les tuyaux ne jouent pas (...) et où se trouve le point de défaillance", explique Nathan Bryson. Pour l'organiste Dylan David Shaw, l'instrument est désormais "jouable à plus de 50%". Selon son conservateur, le coût d'une restauration totale s'élève à 16 millions de dollars, dont cinq ont déjà été trouvés.

CLÔTURE DU FESTIVAL NATIONAL DU THÉÂTRE POUR ENFANTS À CONSTANTINE

## «Echams Enna-ima» remporte le prix du meilleur spectacle

La pièce "Echams Enna-ima" (Le Soleil dormant) de la troupe Farah des arts du théâtre (maison de jeunes d'Ain Beida, Oum El Bouaghi) a remporté vendredi le prix du meilleur spectacle attribué lors de la cérémonie de clôture de la 18ème édition du festival national du théâtre pour enfants tenu à la maison de la culture Malek-Haddad de Constantine à l'occasion du 68ème anniversaire du déclenchement de la révolution et des vacances scolaires. Mise en scène par Nouredine Kahil, la pièce raconte l'aventure de "Thouleïdj" et "Thouleïja" faits de neige qui partent à la recherche du soleil pour lui demander de ne pas se lever pour qu'ils ne fondent pas mais se rendent compte de l'importance de la lumière du soleil pour les êtres vivants et demandent alors au soleil de continuer à se lever. Le prix "1er novembre" du festival a été décerné à la pièce "El Medjd El Khalid" de la troupe de la maison de la culture d'El Kantara (Biskra) et le prix du "soixantenaire de l'indépendance" a été remis à "Bab El Houria" de la troupe Loulouâ Saouda de la maison de jeunes de Merouana (Batna). Le prix de la meilleure mise en scène a été attribué à la pièce "Mamlaket el Yasmine" de la troupe Numidia (Bordj Bou Arreridj), celui du meilleur texte à "El Karia" de la troupe Ahabab El Masrah (Laghouat) et celui de la meilleure interprétation collective à "Jawharat El Hayat" de la troupe culturelle Thouria (Tiaret). Les comédiennes des wilayas de Laghouat, Bordj Bou Arreridj et Batna se sont partagé le prix de la meilleure interprétation dans la catégorie des grandes filles alors que le prix de la meilleure interprétation des jeunes filles est revenu à Doria Kadour pour son rôle dans la pièce El Djazira. Le prix de la meilleure interprétation de la catégorie des grands garçons a été attribué en ex-aequo aux comédiens des wilayas de Tiaret et Constantine et celui de la meilleure interprétation chez les jeunes garçons est allé aux comédiens des wilayas de Bordj Bou Arreridj et Laghouat. Cette édition du festival national du théâtre pour enfants s'est ouverte mardi avec la présentation de la pièce Bab El Houria en présence d'une assistance nombreuse d'enfants et leurs parents à la salle de la maison de la culture Malek-Haddad. Selon Mohamed Bourouis, président de la commission d'information et de programmation, 16 spectacles de 16 wilayas ont été présentés dans ce festival organisé par la ligue de wilaya des activités culturelles et scientifiques et la direction de la jeunesse et des sports sous l'égide du ministère de tutelle et du wali de Constantine. La cérémonie de clôture s'est déroulée en présence des autorités locales, du représentant du ministère de la Jeunesse et des sports, du directeur du secteur et du commissaire du festival.

# Les courses en direct



**HIPPODROME GUIRRI AISSA BENSAKER - BARIKA**  
**DIMANCHE 6 NOVEMBRE 2022 - PRIX : EL QUAHIRA - PS.AR.NEE**  
**DISTANCE : 1 200 M - DOTATION : 350.000 DA - DÉPART : 15H30**  
**TIERCÉ - QUARTÉ-QUINTÉ**

## Entre mal lotis

Ce dimanche 06 novembre l'hippodrome de Barika avec ce prix El Quahira réservé pour chevaux de trois ans et plus arabe pur né-élevé n'ayant pas totalisé la somme de 51.000 DA en gains et places depuis avril passé, qui nous propose une épreuve à caractère qui se dispute entre mal lotis. Pour cela nous ne pouvons que vous conseiller de bien lire nos commentaires.

### LES PARTANTS AU CRIBLE

**1. FETH ENNOUR.** N'a jamais rien fait de probant, on ne peut le retenir. À revoir.

**2. KASTAR DE BAZER.** Il vient de se classer à la cinquième place. Logiquement, il est disqualifié. Sous toutes réserves.

**3. BAHJET EL ARCHE.** Pas revu en piste depuis mars 2017.

**4. MANOULA AL MADJD.** Ses dernières tentatives ne sont pas concluantes. À revoir.

**5. FES DE SAHEL.** Ce poulain court en progrès, il est capable de décrocher une cinquième place. Méfiance.

**6. ERGUEZ.** Ce cheval court dans un lot amoindri, on ne peut lui faire un interdit pour les places.

**7. FANIQUE.** Ses dernières tentatives sont tellement décevantes qu'on ne peut lui accorder des chances.

**8. ZAHWA LINA.** Elle garde des chances intactes pour les places. Le lot est amoindri à l'arrière.

**9. SARHANI.** C'est le genre de coursier à

PROPRIÉTAIRE	N°	CHEVAUX	JOCKEYS	PDS	CDS	ENTRAÎNEURS
SH. LAHMICI	1	FETH ENNOUR	D. MECHAGUEB	58	14	D. MECHAGUEB
L. ZAABOUB	2	KASTAR DE BAZER	A. HEBRI	56	4	PROPRIÉTAIRE
M. BOUKHALAT	3	BAHIET EL ARCHE	A. DALI	55	13	ML. GUEHIOUCH
R. DEHIMI	4	MANOULA AL MADJD	H. RAAHE	55	3	H. FERHAT
Y. BELARBI	5	FES DE SAHEL	F. CHAABI	54	9	PROPRIÉTAIRE
HL. MESSAOUI	6	ERGUEZ (0)	AH. CHAABI	54	1	A. CHEBBAH
ABH. MESSAOUI	7	FANIQUE	M. BOUCHAMA	54	6	A. CHEBBAH
ABH. GUESSOUM	8	ZAHWA LINA	B. BERRAH	54	16	PROPRIÉTAIRE
AD. LAGRAA	9	SARHANI (0)	A. HAMIDI	54	15	PROPRIÉTAIRE
T. BENS Aid	10	BEE JAMAICA	O. CHEBBAH	54	5	A. CHEBBAH
A. CHEBBAH	11	MARBOUH DE BAZER (0)	JJ:SH. BENYETTOU	53	12	A. CHEBBAH
MS. LAHMICI	12	KILAGA DE DILMI	CH. ATTALLAH	53	2	B. LAHMICI
A. KEBAILI	13	VENT DU SUD	JJ.MS. AIDA	52,5	8	PROPRIÉTAIRE
M. LAMICI	14	RAFIFE	SF. BOUHOUC	52	7	PROPRIÉTAIRE
S. LACHAB	15	CIDRA DELLA	T. KOUAOUCI	52	11	PROPRIÉTAIRE
M. LACHEHEB	16	SIODATA	AP:Y. MOUISSI	51	10	PROPRIÉTAIRE

surveiller de près. Le jockey Hamidi est en forme.

**10. BEE JAMAICA.** Rien de probant. Tâche difficile.

**11. MARBOUH DE BASER.** Il trouve ici un bel engagement pour arrondir ses gains. À reprendre.

**12. KILAGA DE DILMI.** On ne peut compter sans elle avec Chawki en selle, d'autant que cette jument n'est pas dépourvue de moyens. Méfiance.

**13. VENT DU SUD.** Ce poulain est capable de créer la surprise, on ne peut lui faire un interdit pour une cinquième

place.

**14. RAFIFE.** Logiquement ce poulain est disqualifié pour cumul de gains. Sous réserve.

**15. CIDRA DELLA.** Pas évident.

**16. SIODATA.** Tâche difficile. À revoir

## DANS LE CREUX DE L'OREILLE

### MON PRONOSTIC

**12. KILAGA DE DILMI - 6. ERGUEZ - 5. FES DE SAHEL - 11. MARBOUH DE BAZER - 8. ZAHWA LINA**

### LES CHANCES

**9. SARHANI - 13. VENT DU SUD**

## Démantèlement d'un réseau d'organisation de harka à Mostaganem

Les services de police de Mostaganem ont réussi à mettre fin aux activités d'un réseau criminel national spécialisé dans l'organisation d'émigration clandestine par mer composé de trois personnes, a-t-on appris, hier, de la sûreté de wilaya. L'opération a été menée par la section de lutte contre le trafic de migrants, sur la base d'un appel qu'elle a reçu de la part de la station marine principale des gardes côtes à Mostaganem signalant que le groupe territorial des gardes-côtes d'Oran a saisi une embarcation de pêche au niveau de la plage "Les Andalouses" et arrêté un individu, originaire de Mostaganem, impliqué dans l'organisation de traversées clandestines par mer. La police judiciaire a immédiatement enclenché les investigations qui ont révélé que l'embarcation et le moteur saisis à Oran appartenaient à l'individu arrêté, qui les a vendus à des inconnus sans autorisation de l'administration maritime, a ajouté la même source.

L'individu arrêté et un complice ont acquis une embarcation de plaisance d'un montant de 260.000 dinars de la part d'un troisième complice, propriétaire d'un commerce spécialisé dans la vente de moteurs avec facilité de paiement. L'opération de vente entre les suspects et leur troisième complice, actuellement en fuite, a été effectuée sans autorisation, à travers le transfert de l'identité de l'ancienne embarcation vers la nouvelle, selon le même communiqué. Pour compléter les investigations, la police judiciaire a obtenu un mandat de perquisition du procureur de la République près le tribunal de Mostaganem, et a saisi un moteur de bateau, deux rames, un jerrican de carburant et trois gilets de sauvetage. Accusés d'organiser une sortie illégale du territoire national, une procédure judiciaire a été engagée contre les deux suspects, qui ont été présentés devant le parquet près le tribunal de Mostaganem, a-t-on indiqué.

## 7 morts et 480 blessés sur les routes ces dernières 48 heures

Sept (07) personnes ont trouvé la mort et 480 autres ont été blessées dans des accidents de la circulation survenus au cours des dernières 48 heures à travers plusieurs wilayas du pays, a indiqué hier un communiqué de la Protection civile. Le bilan le plus lourd a été enregistré dans la wilaya de Mila, avec 2 personnes décédées et une autre blessée, suite à une collision entre 2 véhicules légers sur le Chemin de wilaya n101, dans la commune d'Oued Seguen, a précisé la même source.

## Deux blessés "graves" dans une explosion à l'intérieur d'un atelier d'installation des Kits GPL à Ain Defla

Deux personnes âgées de 37 et 72 ans ont été grièvement blessées dans une explosion suivie d'un incendie survenue, hier, dans un atelier d'installation des kits de gaz pétrole liquéfié (GPL) dans la ville d'Ain Defla, a-t-on appris auprès de la direction locale de la Protection civile. "L'explosion suivie d'un incendie qui s'est produite aux environs de 10h20 à l'intérieur d'un atelier d'installation et de réparation des kits GPL sis au quartier +El Dhaya+, situé à la sortie ouest du chef-lieu de wilaya, a fait deux (02) blessés graves âgés de 37 et de 72 ans, souffrant de brûlures au



3e degré", a affirmé à l'APS, le chargé de communication de la direction locale de la Protection civile, le capitaine Kamel Hamdi. Les victimes de

l'explosion ont été évacuées vers l'établissement public hospitalier (EPH) Mekour-Hamou, pour être transférées ensuite vers le CHU Djillali-

Bounaâma de Douéra, à Alger, ajoute la même source. Par ailleurs, "d'importants dégâts matériels ont été enregistrés, notamment la voiture du client. Le véhicule qui se trouvait à l'intérieur de l'atelier est complètement calciné ainsi que les murs et les équipements qui ont subi de sérieux dommages", a souligné le capitaine Hamdi indiquant que "l'intervention de la Protection civile a permis la maîtrise de l'incendie et a empêché sa propagation vers des habitations limitrophes". Une enquête a été ouverte pour déterminer les véritables circonstances de l'explosion, a-t-on souligné.

## 32 tonnes de cannabis saisies en Espagne



32 tonnes de têtes de marijuana, équivalent à la production de "1,1 million" de plants de cannabis, soit "la plus grande saisie de cette substance, non seulement en Espagne, mais aussi au niveau international", a-t-elle insisté dans un communiqué. Selon la Garde civile, les têtes de cannabis étaient emballées sous vide pour être expédiées dans différentes régions espagnoles, mais aussi dans d'autres pays européens, "principalement la Suisse, les Pays-Bas, l'Allemagne et la Belgique". Au total, vingt personnes âgées de 20 à 59 ans - neuf hommes et onze femmes - ont été interpellées lors de l'opération. L'organisation à laquelle ils appartenaient "contrôlait l'ensemble du processus de production et de distribution de drogue", précise la Garde civile. Après avoir été des décennies durant la porte d'entrée du haschich en Europe, l'Espagne a vu ces dernières années les plantations de cannabis se multiplier sur son territoire, attirant des organisations criminelles de tout le continent européen.

La police espagnole a annoncé hier avoir mis la main sur 32 tonnes de têtes de cannabis, soit "la plus grande saisie de cette substance au niveau international", au terme d'une enquête ayant entraîné l'arrestation de vingt personnes. Cette vaste opération, baptisée "Jardines" ("jardins" en français), s'est déroulée ces dernières semaines dans plusieurs villes d'Espagne, dont Tolède (centre) et Valence (est), où les trafiquants présumés stockaient la majeure partie de la marchandise, a indiqué la Garde civile. Elle "s'est conclue par la saisie de

## Près de 16 000 comprimés psychotropes saisis par les Douanes à Ouargla

Les services des Douanes ont saisi près de 16.000 comprimés psychotropes dans la wilaya de Ouargla, a indiqué hier un communiqué de la direction générale des Douanes. "Dans le cadre des activités conjointes des services opérationnels des brigades des Douanes, en coordination avec les différents corps de sécurité, les agents de la brigade régionale spécialisée des Douanes de Ouargla en coordination avec les éléments de l'Armée nationale populaire (ANP) ont procédé à la saisie de 14.890 comprimés psychotropes de type +Prégabaline 300 mg+ et 970 comprimés psychotropes de type +Ecstasy+ retrouvés à bord d'un véhicule touristique et à l'arrestation de deux individus", a précisé le communiqué. Cette opération "reflète l'engagement des éléments des Douanes algériennes dans la lutte contre les différentes formes de contrebande, notamment le trafic de drogues et de psychotropes afin de préserver la santé et la sécurité du citoyen ainsi que l'ordre public", conclut le document.

## Liban: les autorités demandent le soutien des donateurs dans la lutte contre le choléra

Le ministre libanais de la Santé, Firas Al-Abyad, a mis en garde contre une épidémie de choléra dans le pays, appelant les donateurs à soutenir le "secteur hospitalier" dans son pays. Al-Abyad a expliqué avoir discuté, vendredi, avec les ambassadeurs des pays donateurs et des organisations internationales de la question de l'épidémie de choléra, des mesures nécessaires pour limiter sa propagation, et des moyens par lesquels les pays donateurs et amis peuvent aider le Liban à mettre en œuvre ces mesures.

Le ministre a souligné la nécessité de fournir un plus grand nombre de vaccins pour permettre une couverture plus large pour tous les résidents du Liban, y compris les personnes déplacées. Il a ajouté : "Nous avons demandé le soutien du secteur hospitalier pour obtenir des vaccins, des médicaments et du matériel pour être prêts en cas d'accélération du

taux de contamination". Ont participé à cette réunion, selon des médias, les ambassadeurs des Etats-Unis, de France, de Grande-Bretagne, de Chine, de Corée du Sud, de Suisse, d'Autriche, d'Australie, d'Allemagne, du Danemark, d'Italie et du Canada, outre les ambassadeurs d'Arabie saoudite, de l'Union européenne, du Koweït, du chargé

d'affaires de Norvège, d'un représentant de l'ambassade du Japon, de représentants de la Banque mondiale, d'organismes des Nations unies, de l'UNICEF et de la Organisation mondiale de la santé. Jeudi soir, 413 personnes étaient infectées par le choléra au Liban, dont 18 sont décédées, selon le dernier bilan du ministère de la Santé.

AUX POINGS

MISE

«Suite au succès retentissant du 31e Sommet arabe abrité, par notre pays les 1er et 2 novembre, je tiens à exprimer toute ma gratitude et mon respect à la corporation de la presse nationale pour sa couverture médiatique professionnelle» de cet événement "exceptionnel"»

**Mohamed Bouslimani, ministre de la Communication**



**Le Courrier**  
d'Algérie

Quotidien national d'information  
Édité par l'Eurl Millénum Presse

**Siège social :**

Maison de la presse Kouba - Alger  
R.C. : N° 01 B 00 151 30

**Compte bancaire :**

BNA Zirout Youcef N° 300 101 600

**Directeur de la publication-gérant :**

Ahmed TOUMIAT

**Administration-publicité :**

Tél. / Fax. : 023 70 94 27

**Rédaction :**

Tél. : 023 70 94 35

023 70 94 22

023 70 94 30

023 70 94 31

Fax. : 023 70 94 26

**Composition :**

PAO Le Courrier d'Algérie

**Publicité-ANEP :**

1, Avenue Pasteur-Alger

Tél. : 021 73 76 78

Fax : 021 73 95 59

**Impression :**

- Centre : SIA

- Est : SIE

- Ouest : SIO

**Diffusion :** M.P. Diffusion

**Nos bureaux régionaux**

**Tizi Ouzou :**

3, Rue Capitaine Si Abdellah, immeuble Belhocine

Tél. / Fax. : 026 20 20 66

**Oran :**

6, avenue Khedim Mustapha

Tél. / Fax. : 041 39 45 73

**Bouira :**

Rue Gherbi Guemraoui - Immeuble Kheerouf - Bouira.

Tél. / Fax. : 026 94 20 76

Les manuscrits, photographies ou tout autre document adressés à la rédaction ne peuvent faire l'objet d'une quelconque réclamation

Le Courrier d'Algérie informe ses lecteurs du changement de ses adresses électroniques et leur communique les nouvelles : [lecourrierdalgérie@yahoo.fr](mailto:lecourrierdalgérie@yahoo.fr) [redaction\\_courrier@yahoo.fr](mailto:redaction_courrier@yahoo.fr)

## MÉTÉO D'ALGER

Dimanche 6 novembre 2022

23 °C / 12 °C



Dans la journée : Ensoleillé  
Vent : 10 km/h  
Humidité : 49%



Dans la nuit : Dégagé  
Vent : 5 km/h  
Humidité : 65%

# Le Courrier

L'INFORMATION AU QUOTIDIEN d'Algérie

## HORAIRES DES PRIÈRES

Dimanche 11 rabi el thani 1444

Dohr : 12h32  
Assar : 15h24  
Maghreb : 17h49  
Ïcha : 19h10

Lundi 12 rabi el thani 1444  
Sobh : 05h50  
Chourouk : 07h18

ORGANISÉE PAR LES DOUANES AVEC LA CHAMBRE DU COMMERCE

## Journée de formation au profit des exportateurs nationaux

La direction générale des Douanes organisera, mardi prochain au siège de la Chambre algérienne de commerce et d'industrie à Alger, une journée de formation sur les facilités douanières accordées aux opérateurs économiques dans le domaine de l'exportation.

Selon un communiqué de la Direction générale des Douanes, la journée de formation s'inscrit dans le cadre de journées médiatiques organisées en coordination entre la Direction générale des Douanes et la Chambre algérienne de commerce et d'industrie, sous le slogan « accompagner les entreprises pour soutenir la relance économique », dans le cadre de « l'application du programme de relance économique du président de la République, et en cohérence avec la vision stratégique globale ». Les activités de cette journée de formation sont consacrées à « l'implication de l'institution douanière dans la politique économique générale, ainsi que la concrétisation des



directives des hautes autorités du pays visant à encourager la production locale, à accroître la compétitivité des entreprises algériennes, et promouvoir les exportations hors hydrocarbures, qui sont au cœur des axes du plan stratégique de la Douane algérienne 2022-2024, et ce à travers ses efforts de rapprocher ses services de tous les opérateurs économiques et des professionnels du commerce extérieur », ajoute la même source. Notant que cette rencontre constitue également une occasion pour les opérateurs écono-

miques d'exprimer leurs préoccupations concernant l'ensemble des procédures douanières applicables, ainsi que l'ensemble des facilités douanières accordées à la catégorie des exportateurs, selon la DGD.

Sarah O.

### PRODUCTION ET EMBALLAGE DE PRODUITS DE CONSOMMATION Découverte d'un atelier clandestin à Oran

Les services de la Gendarmerie nationale ont découvert un atelier clandestin de production et d'emballage de produits de consommation à Misserghine, Oran, et arrêté un individu, a-t-on appris, hier, de ce corps de sécurité. Cette opération est intervenue suite à des informations parvenues à la brigade de la Gendarmerie nationale de Misserghine faisant état de l'existence d'un atelier clandestin de production et d'emballage de produits de consommation et de boissons non gazeuses. Après avoir accompli l'ensemble des procédures légales, les gendarmes ont pris d'assaut l'atelier en question, sis dans la zone industrielle de Misserghine, en compagnie de représentants de la direction locale du commerce, de la commission sanitaire et de la brigade de protection de l'environnement, indique la même source. Deux appareils de torréfaction et des équipements utilisés dans le conditionnement et la production de "chips" ont été saisis ainsi qu'une grande quantité de cacahuètes grillées conditionnées et périmées et plus de 108 bouteilles de boissons non gazeuses également périmées. Par ailleurs, 25 sacs de maïs soufflé, 41 sacs de maïs et 425 bouteilles de citronnade ont été saisis. Plusieurs infractions ont été relevées contre le propriétaire de l'atelier, notamment la fraude dans des produits de consommation, tentative de tromper le consommateur, non-respect des conditions d'hygiène et non détention d'autorisation d'établissement classé, selon la même source. Une procédure judiciaire a été engagée contre le propriétaire de l'atelier, qui a été présenté devant les juridictions compétentes.

APS

DÉCÈS DU GRAND MILITANT NATIONALISTE SADEK HADJERÈS

### Le président Tebboune présente ses condoléances

Le président de la République, Abdelmadjid Tebboune, a présenté, hier, ses condoléances à la famille du grand militant du Mouvement national Sadek Hadjerès, décédé à l'âge de 94 ans. Le Président Tebboune a présenté ses sincères condoléances à la famille du défunt, « priant Allah Tout-Puissant de lui accorder Sa Sainte Miséricorde et de prêter patience et réconfort à ses proches. +À Allah nous appartenons, à Lui nous retournons+ ». Sadek Hadjerès était connu pour son parcours militant au sein du Mouvement national qu'il a consigné.

R. N.

ENTREPRENEURIAT

### L'ANADE et l'ANGEM placées sous tutelle du ministère de l'Économie de la connaissance

L'Agence nationale d'appui et de développement de l'entrepreneuriat et l'Agence nationale de gestion du micro-crédit ont été rattachées au ministère de l'Économie de la connaissance, des start-up et des micro-entreprises, en vertu de deux décrets parus au dernier Journal officiel sous le numéro 71.

Signé le 20 octobre dernier par le Premier ministre, Aïmene Benabderrahamane, le décret exécutif n 22-355 confère au ministre de l'Économie de la connaissance, des start-up et des micro-entreprises, le pouvoir de tutelle sur l'ANADE.

Ce décret abroge les dispositions du décret exécutif n20-186 du 20 juillet 2020 conférant au ministre délégué auprès du Premier ministre chargé de la micro-entreprise, le pouvoir de tutelle sur l'agence nationale d'appui et de développement de l'entrepreneuriat.

Le deuxième décret exécutif a été conféré au ministre de l'Économie de la connaissance, des start-up et des micro-entreprises, le pouvoir de tutelle sur l'ANGEM. Ce texte abroge les dispositions du décret exécutif n 22-44 du 19 janvier 2022, conférant au ministre délégué auprès du Premier ministre, chargé de la micro-entreprise, le pouvoir de tutelle sur l'agence nationale de gestion du micro-crédit.

Dans le même numéro du Journal officiel, il a été publié un troisième décret exécutif conférant au ministre de l'Économie de la connaissance, des start-up et des micro-entreprises, le pouvoir de tutelle sur le Fonds de caution mutuelle de garantie risques/crédits jeunes promoteurs.

R. E.

ADMINISTRATION DE L'APN

### Boughali exige des cadres dirigeants des prestations de qualité

Le président de l'Assemblée populaire nationale, Brahim Boughali a supervisé hier, une réunion des cadres dirigeants de l'APN, durant laquelle il a mis en avant l'impératif de continuer à œuvrer pour "une amélioration des performances et une modernisation du travail des services administratifs", a indiqué un communiqué de l'APN. Cette réunion intervient dans le cadre d'une série de séances périodiques de suivi de différents dossiers relatifs à la gestion de l'Assemblée, suivant ainsi les décisions qui concernent la préservation des biens publics et la rationalisation de la gestion des aspects matériel et humain", selon la même source. Après présentation des différents exposés par les responsables de ces services, le président de l'APN a donné "des instructions sur l'impératif de veiller à poursuivre l'amélioration des performances et la modernisation du travail des services administratifs", soulignant l'importance de "concrétiser les programmes destinés à la formation". Cette réunion s'est déroulée en présence des vice-présidents Ahcene Hani et Fateh Brikat, en plus des cadres administratifs dirigeants l'APN.

## SOUS-RIRE

Week - end pluvieux pour plusieurs régions au nord du pays



Be/Algeria